

CHIRANA T.Injecta, a.s.

Konsolidovaná účtovná závierka
k 31. decembru 2020

zostavená v súlade
s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva
v znení prijatom Európskou úniou

OBSAH

	Strana
Správa nezávislého audítora	1
Konsolidovaný výkaz o finančnej situácii	4
Konsolidovaný výkaz ziskov a strát a ostatných súčastí komplexného výsledku	5
Konsolidovaný výkaz zmien vo vlastnom imaní	6
Konsolidovaný výkaz peňažných tokov	7
Poznámky konsolidovanej účtovnej závierky	8



KPMG Slovensko spol. s r. o.
Dvořákovo nábrežie 10
P. O. Box 7
820 04 Bratislava 24
Slovakia

Telephone: +421 (0)2 59 98 41 11
Fax: +421 (0)2 59 98 42 22
Internet: www.kpmg.sk

Správa nezávislého audítora

Akcionárom, dozornej rade a predstavenstvu spoločnosti CHIRANA T.Injecta, a.s.:

Správa z auditu konsolidovanej účtovnej závierky

Názor

Uskutočnili sme audit konsolidovanej účtovnej závierky spoločnosti CHIRANA T.Injecta, a.s. a jej dcérskych spoločností („Skupina“), ktorá obsahuje konsolidovaný výkaz o finančnej situácii k 31. decembru 2020, konsolidované výkazy ziskov a strát a ostatných súčastí komplexného výsledku, zmien vo vlastnom imaní a peňažných tokov za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky konsolidovanej účtovnej závierky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená konsolidovaná účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz konsolidovanej finančnej situácie Skupiny k 31. decembru 2020, konsolidovaného výsledku jej hospodárenia a konsolidovaných peňažných tokov za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa Medzinárodných štandardov finančného výkazníctva v znení prijatom Európskou úniou.

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku *Zodpovednosť audítora za audit konsolidovanej účtovnej závierky*. Od Skupiny sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2016 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov („zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit konsolidovanej účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu a osôb poverených správou a riadením za konsolidovanú účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto konsolidovanej účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa Medzinárodných štandardov

finančného výkazníctva v znení prijatom Európskou úniou a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie konsolidovanej účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní konsolidovanej účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Skupiny nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Skupinu zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Osoby poverené správou a riadením sú zodpovedné za dohľad nad procesom finančného výkazníctva Skupiny.

Zodpovednosť audítora za audit konsolidovanej účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či konsolidovaná účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivo alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto konsolidovanej účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti konsolidovanej účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Skupiny.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských

dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Skupiny nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v konsolidovanej účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Skupina prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.

- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah konsolidovanej účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či konsolidovaná účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.
- Získavame dostatočné a vhodné audítorské dôkazy ohľadom finančných informácií účtovných jednotiek alebo podnikateľských aktivít Skupiny, aby sme mohli vyjadriť názor na konsolidovanú účtovnú závierku. Sme zodpovední za riadenie, dohľad a výkon auditu Skupiny. Sme výhradne zodpovední za náš názor audítora.

S osobami poverenými správou a riadením komunikujeme okrem iného o plánovanom rozsahu a harmonograme auditu a o významných zisteniach auditu, vrátane všetkých významných nedostatkov internej kontroly, ktoré počas nášho auditu zistíme.

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú v konsolidovanej výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za iné informácie. Iné informácie pozostávajú z informácií uvedených v konsolidovanej výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona č. 431/2002 Z. z o účtovníctve v znení neskorších predpisov („zákon o účtovníctve“), ale nezahŕňujú konsolidovanú účtovnú závierku a našu správu audítora k tejto konsolidovanej účtovnej závierke. Naš názor na konsolidovanú účtovnú závierku sa nevzťahuje na tieto iné informácie v konsolidovanej výročnej správe.

V súvislosti s auditom konsolidovanej účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s týmito inými informáciami uvedenými v konsolidovanej výročnej správe, ktorú sme obdržali pred dňom vydania správy audítora z auditu konsolidovanej účtovnej závierky, a posúdenie, či tieto iné informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou konsolidovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu konsolidovanej účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne. Ak na základe nami vykonanej práce prideme k záveru, že tieto iné informácie sú významne nesprávne, vyžaduje sa, aby sme tieto skutočnosti uviedli.

Konsolidovanú výročnú správu sme ku dňu vydania správy audítora z auditu konsolidovanej účtovnej závierky nemali k dispozícii.

Keď obdržíme konsolidovanú výročnú správu, na základe prác vykonaných počas



auditu konsolidovanej účtovnej závierky vyjadríme názor, či, vo všetkých významných súvislostiach:

- tieto iné informácie uvedené v konsolidovanej výročnej správe zostavenej za rok 2020 sú v súlade s konsolidovanou účtovnou závierkou zostavenou za to isté účtovné obdobie,
- konsolidovaná výročná správa obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Okrem toho uvedieme, či sme na základe našich poznatkov o Skupine a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu konsolidovanej účtovnej závierky, zistili v týchto iných informáciách uvedených v konsolidovanej výročnej správe významné nesprávnosti.

21. mája 2021

Bratislava, Slovenská republika

Audítorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96




Zodpovedný audítor:
Ing. Ivana Mazániková
Licencia SKAU č. 910

CHIRANA T.Injecta, a.s.
KONSOLIDOVANÝ VÝKAZ O FINANČNEJ SITUÁCII
k 31. decembru 2020
(v tis. EUR)

	<i>Pozn.</i>	31. december 2020	31. december 2019
MAJETOK			
NEOBEŽNÝ MAJETOK			
Budovy, stroje a zariadenia	3	11 845	12 846
Investície v nehnuteľnostiach	4	1 077	1 124
Investície do pridružených podnikov		1 948	2 346
Goodwill	2b, 5	14 780	14 780
Ostatný nehmotný majetok	5	22	54
Dlhodobé úvery pridruženým podnikom		-	-
Neobežný majetok celkom		29 672	31 150
OBEŽNÝ MAJETOK			
Zásoby	6	9 255	9 278
Pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky	7	13 296	15 844
Peniaze a peňažné ekvivalenty	9	1 904	1 161
Obežný majetok celkom		24 454	26 283
MAJETOK CELKOM		54 129	57 433
VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY			
ZÁKLADNÉ IMANIE A REZERVNÉ FONDY			
Základné imanie	10	11 172	11 172
Rezervné fondy	10	2 148	2 146
Nerozdelený zisk minulých rokov		22 017	20 171
Vlastné imanie spolu		35 337	33 489
DLHODOBÉ ZÁVÄZKY			
Úvery	11	1 997	17
Odložený daňový záväzok	20	965	1 067
Záväzky z nájmu	12	1 621	2 131
Odchodné a iné dlhodobé zamestnanecké požitky	13	156	60
Dlhodobé záväzky celkom		4 738	3 275
KRÁTKODOBÉ ZÁVÄZKY			
Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky	14	5 593	8 590
Krátkodobá časť dlhodobých úverov a krátkodobé úvery	11	7 683	11 342
Záväzky z nájmu	12	681	587
Záväzky vyplývajúce z dane z príjmov		96	96
Dotácie zo štátneho rozpočtu	8	0	54
Krátkodobé záväzky súčet		14 053	20 669
Záväzky celkom		18 791	23 944
ZÁVÄZKY A VLASTNÉ IMANIE SPOLU		54 129	57 433

CHIRANA T.Injecta, a.s.
KONSOLIDOVANÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT A OSTATNÝCH SÚČASTÍ KOMPLEXNÉHO VÝSLEDKU
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

	<i>Pozn.</i>	<i>Rok končiaci 31. decembrom 2020</i>	<i>Rok končiaci 31. decembrom 2019</i>
Predaj vlastných výrobkov, služieb a tovaru	15	42 584	41 672
Výnosy z investícií	4	237	209
Zmena stavu zásob výrobkov a nedokončenej výroby		21	1 037
Spotrebovaný materiál a služby	16	(30 018)	(30 896)
Osobné náklady	17	(7 257)	(6 420)
Odpisy a úbytky dlhodobého majetku		(2 054)	(3 144)
Ostatné zisky a straty, netto	18	(375)	72
Finančné náklady	19	(620)	(442)
Finančné výnosy	19	132	127
Zisk pred zdanením		2 608	2 215
Daň z príjmov	20	(658)	(477)
Zisk za dané obdobie		1 949	1 738
Položky, ktoré budú prevedené do výsledku hospodárenia:			
Kurzové rozdiely zo zahraničných operácií		(100)	41
Daň z ostatných súčastí komplexného výsledku		-	-
Položky, ktoré nebudú prevedené do výsledku hospodárenia:		-	-
Ostatné súčasti komplexného výsledku		(100)	41
Celkový komplexný výsledok za účtovné obdobie		1 849	1 779

CHIRANA T.Injecta, a.s.
KONSOLIDOVANÝ VÝKAZ ZMIEN VO VLASTNOM IMANÍ
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

	<i>Základné imanie</i>	<i>Emisné ážio</i>	<i>Zákonný rezervný fond</i>	<i>Kurzové rozdiely</i>	<i>Nerozdelený zisk</i>	<i>Celkom</i>
K 1. januáru 2019	11 172	658	1 268	117	18 495	31 710
Zisk za dané obdobie	-	-	-	-	1 738	1 738
Ostatné súčasti komplexného výsledku	-	-	-	41	41	41
Prídel do zákonného rezervného fondu	-	-	62	-	(62)	-
K 31. decembru 2019	11 172	658	1 330	158	20 171	33 489
Zisk za dané obdobie	-	-	-	-	1 949	1 949
Ostatné súčasti komplexného výsledku	-	-	-	(100)	-	(100)
Prídel do zákonného rezervného fondu	-	-	101	-	(101)	-
K 31. decembru 2020	11 172	658	1 432	58	22 017	35 337

CHIRANA T.Injecta, a.s.
KONSOLIDOVANÝ VÝKAZ PEŇAŽNÝCH TOKOV
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

	<i>Pozn.</i>	<i>Rok končiaci 31. decembrom 2020</i>	<i>Rok končiaci 31. decembrom 2019</i>
PEŇAŽNÉ TOKY Z PREVÁDZKOVEJ ČINNOSTI:			
Zisk pred zdanením daňou z príjmov		2 609	2 215
Úpravy na odsúhlasenie straty pred zdanením daňou z príjmov a čistých peňažných tokov z prevádzkovej činnosti:			
Kurzové rozdiely		(100)	41
Odpisy a opravné položky k majetku	3, 5	2 054	3 144
Strata (zisk) z predaja majetku		(10)	(3)
Opravná položka k pohľadávkam a zásobám	6, 7	279	48
Úrokové náklady, netto		148	217
Zmeny pracovného kapitálu:			
Zásoby	6	25	722
Pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky	7	2 666	(6 470)
Závazky z obchodného styku a ostatné záväzky	14	(2 900)	2 332
Rozpustenie dotácií zo štátneho rozpočtu do výnosov		(54)	(444)
Prevádzkové peňažné toky z prevádzkovej činnosti pred úrokmi a daňou		4 717	1 802
Prijaté úroky	21.1	126	103
Zaplatené úroky	19	(274)	(319)
Zaplatená daň z príjmov	20.1	(765)	(607)
Peňažné toky z prevádzkovej činnosti		3 804	979
PEŇAŽNÉ TOKY Z INVESTIČNEJ ČINNOSTI:			
Prírastky budov, stavieb, strojov a zariadení a nehmotného majetku	3	(1 476)	(379)
Príjmy z predaja budov, stavieb, strojov a zariadení		10	3
Peňažné toky z investičnej činnosti		(1 466)	(376)
PEŇAŽNÉ TOKY Z FINANČNEJ ČINNOSTI:			
Príjmy z úverov	11.2	20	125
Splátky úverov	11.2	(1 700)	-
Úhrada záväzkov z finančného lízingu	11.2	85	(673)
Peňažné toky z finančnej činnosti		(1 595)	(548)
Zmena stavu peňazí a peňažných ekvivalentov		743	55
Peniaze a peňažné ekvivalenty na začiatku obdobia	9	1 160	1 105
PENIAZE A PEŇAŽNÉ EKVIVALENTY NA KONCI OBDOBIA	9	1 904	1 160

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

1. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

1.1. Všeobecné informácie o Spoločnosti

CHIRANA T.Injecta, a. s., („Spoločnosť“) (pôvodne LPEF a.s.) je akciová spoločnosť založená 25. mája 2007, zapísaná do obchodného registra v Slovenskej republike 21. júna 2007. Spoločnosť pôsobí buď priamo alebo prostredníctvom svojich dcérskych spoločností (spolu označované ako „Skupina“) najmä v oblasti výroby, opráv a úprav a predaja zdravotníckych pomôcok. K 31. decembru 2019 mala spoločnosť sídlo na adrese Nám. Dr. Alberta Schweitzera 194, Stará Turá, IČO: 36 794 619, DIČ: 2022402822 a je registrovaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín.

1.2. Schválenie konsolidovanej účtovnej závierky

Konsolidovaná účtovná závierka na stranách 4 až 36 bola odsúhlasená predstavenstvom spoločnosti CHIRANA T.Injecta, a. s., a schválená na vydanie dňa 13. mája 2021.

1.3. Štruktúra akcionárov a ich podiel na základnom imaní

K 31. decembru 2020 bola štruktúra akcionárov spoločnosti nasledovná:

Akcionár	Podiel na základnom imaní '000 EUR	%	Hlasovacie práva %
Wood & Company Funds SICAV, p.l.c.	10 278	92.0	92.0
Eterus Capital, a. s.	559	5.0	5.0
ICP Trust, a. s.	335	3.0	3.0
Spolu	11 172	100	100

Konsolidovaná účtovná závierka Skupiny tvorí neoddeliteľnú súčasť konsolidovanej účtovnej závierky materskej spoločnosti WOOD & Company Funds SICAV p.l.c., ktorá zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva v znení prijatom Európskou úniou. Konsolidovaná účtovná závierka spoločnosti WOOD & Company Funds SICAV p.l.c., Malta je k dispozícii na registrovanej adrese spoločnosti sídla TG Complex, Suite 2, Level 3, Brewery Street, Mrieħel, BKR 3000, Malta.

1.4. Členovia orgánov Spoločnosti

Orgán	Funkcia	Meno
Predstavenstvo	Predseda	Ing. Teodor Lysák
	Člen	Ing. Ľubomír Šoltýs
	Člen	Mgr. Michal Staroň
Dozorná rada	Člen	Martin Šmigura
	Člen	Ing. Peter Hollý
	Člen	Ľuboš Otrubný
Výkonné vedenie	finančný riaditeľ	Ing. Peter Hollý
	obchodný a marketingový riaditeľ	Branislav Munk
	nákupný riaditeľ	Denis Cibulka
	výrobný riaditeľ	Jaromír Kunc
	riaditeľ pre zabezpečovanie kvality	RNDr. Rastislav Broska
	personálny riaditeľ	Mgr. Jana Chovancová
	technický riaditeľ	Ing. Peter Volár

1.5. Ručenie spoločnosti

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných spoločnostiach podľa § 56 ods. 5 Obchodného zákonníka.

1.6. Dátum schválenia konsolidovanej účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Konsolidovaná účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2019, t. z. za predchádzajúce účtovné obdobie, bola schválená akcionármi na valnom zhromaždení Spoločnosti dňa 22. septembra 2020.

1.7. Schválenie audítora

Valné zhromaždenie Spoločnosti 16. septembra 2019 schválilo audítora KPMG Slovensko spol. s r.o. na overenie účtovnej závierky za účtovné obdobie končiace 31. decembra 2020.

1.8. Funkčná mena

Účtovná závierka je zostavená v eurách (EUR), ktoré sú funkčnou menou Skupiny, zaokrúhlených na tisíce.

1.9. Aplikácia nových a revidovaných Medzinárodných štandardov pre finančné výkazníctvo

V tomto roku skupina prijala všetky nové a revidované štandardy a interpretácie, ktoré vydala Rada pre medzinárodné účtovné štandardy (International Accounting Standards Board – IASB) a Výbor pre interpretáciu medzinárodných štandardov pre finančné výkazníctvo (International Financial Reporting Interpretations Committee – IFRIC) pri IASB, ktoré sa vzťahujú na jej činnosti a boli schválené EÚ s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2020.

Žiadne z nových doplnení/interpretácií účinných pre obdobia od 1.1.2020 nemal významný vplyv na konsolidovanú účtovnú závierku Skupiny.

1.10. Štandardy, interpretácie a dodatky existujúcich štandardov a interpretácií, ktoré ešte neboli aplikované

Nasledujúce nové štandardy, interpretácie a doplnenia k zverejneným štandardom, ktoré boli prijaté EÚ a ktoré ešte nenadobudli účinnosť pre účtovné obdobie začínajúce 1. januára 2020 a neboli použité pri zostavení tejto konsolidovanej účtovnej závierky:

Doplnenie k IFRS 16 Lízingy, Zľavy k nájmom v súvislosti s COVID-19 (*Účinné pre obdobia začínajúce 1. júna 2020 alebo neskôr. Skoršia aplikácia je povolená vrátane účtovných závierok, ktoré neboli schválené na vydanie k 28. máju 2020*)

Doplnenia zavádzajú voľiteľnú praktickú výnimku, ktorá zjednodušuje účtovanie o zľavách na nájomnom u nájomcu, ktoré sú priamym dôsledkom COVID-19. Nájomca, ktorý uplatní praktickú výnimku, nemusí posúdiť, či zľava k nájmu, na ktorú má nárok, je modifikáciou nájmu a účtuje o nej v súlade s inými aplikovateľnými usmerneniami. Účtovanie bude závisieť od detailov zliav k nájmu. Napríklad, ak zľava je poskytnutá vo forme jednorazového zníženia nájmu, potom sa o nej bude účtovať ako o variabilnej platbe nájomného a vykáže sa vo výsledku hospodárenia.

Praktická výnimka sa uplatní, iba ak:

- revidovaná protihodnota je v podstate rovnaká alebo nižšia ako pôvodná protihodnota;
- zníženie lízingových platieb sa týka platieb, ktoré sú splatné 30. júna 2021 alebo skôr; a
- nedošlo k iným podstatným zmenám v podmienkach nájmu.

Praktická výnimka sa nevzťahuje na prenajímateľa.

Doplnenie nemalo pri prvej aplikácii významný vplyv na účtovnú závierku Skupiny.

Doplnenia k IFRS 10 a IAS 28 Predaj alebo vklad majetku medzi investorom a jeho pridruženým alebo spoločným podnikom (*Dátum účinnosti bol odložený na neurčito. Voľiteľné použitie v účtovnej závierke podľa IFRS v plnom rozsahu je možné. Európska komisia sa rozhodla odložiť prijatie na neurčito, nie je pravdepodobné, že by Európska Únia prijala doplnenia v blízkej budúcnosti.*)

Doplnenia objasňujú, že v transakcii zahŕňajúcej pridružený alebo spoločný podnik rozsah vykázania zisku alebo straty závisí od toho, či predaný alebo vložený majetok predstavuje podnik, takže:

- celý zisk alebo strata sa vykáže, keď transakcia medzi investorom a jeho pridruženým alebo spoločným podnikom obsahuje prevod majetku alebo majetku, ktoré tvoria podnik (či už sú umiestnené v dcérskych spoločnostiach alebo nie), zatiaľ čo
- čiastočný zisk alebo strata sa vykáže, ak transakcia medzi investorom a jeho pridruženým alebo spoločným podnikom obsahuje majetok, ktorý netvorí podnik, aj keď je tento majetok umiestnený v dcérskej spoločnosti.

Skupina neočakáva, že doplnenia budú mať pri ich prvej aplikácii významný vplyv na účtovnú závierku Skupiny.

Doplnenia k IAS 1 Prezentácia účtovnej závierky, Klasifikácia záväzkov ako obežné alebo neobežné (*Účinné pre ročné účtovné obdobia, ktoré sa začínajú 1. januára 2023 alebo neskôr. Skoršie uplatňovanie je povolené.*)

Doplnenia objasňujú, že klasifikácia záväzkov ako obežných alebo neobežných by sa mala zakladať na existencii práva Skupiny odložiť vyrovnanie záväzkov ku koncu účtovného obdobia. Právo Skupiny odložiť vyrovnanie aspoň o dvanásť mesiacov po dátume, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka nemusí byť bezpodmienečné, ale musí byť opodstatnené. Klasifikácia nie je ovplyvnená zámermi alebo očakávaniami manažmentu, či a kedy Skupina uplatní svoje právo odložiť vyrovnanie záväzku. Doplnenia tiež objasňujú, čo sa považuje za vyrovnanie záväzku.

Skupina neočakáva, že doplnenia budú mať pri ich prvej aplikácii významný vplyv na účtovnú závierku Skupiny.

Doplnenia k IAS 16 Nehnuteľnosti, stroje a zariadenia – Príjmy pred uvedením do prevádzkyschopného stavu (Účinné pre účtovné obdobia, ktoré sa začínajú 1. januára 2022 alebo neskôr. Skoršie uplatňovanie je povolené.)

Doplnenie k IAS 16 vyžadujú, aby sa príjmy z predaja z položiek, ktoré sa vyrobili v procese umiestnenia majetku na určené miesto a jeho uvedenia do prevádzkyschopného stavu podľa zámerov manažmentu, vykázali vo výsledku hospodárenia spolu s nákladmi na tieto položky a aby Skupina ocenila náklady na tieto položky podľa požiadaviek IAS 2.

Skupina neočakáva, že doplnenia budú mať pri ich prvej aplikácii významný vplyv na účtovnú závierku Skupiny.

Doplnenia k IAS 37 Rezervy, podmienené záväzky a podmienený majetok – Stratové zmluvy – náklady na splnenie zmluvy (Účinné pre účtovné obdobia, ktoré začínajú 1. januára 2022 alebo neskôr. Skoršie uplatňovanie je povolené.)

Doplnenia vyžadujú, aby pri posudzovaní nákladov, ktoré sú potrebné na splnenie zmluvy, Skupina do týchto nákladov zahrnula všetky náklady, ktoré priamo súvisia so zmluvou. Odsek 68A objasňuje, že náklady na splnenie zmluvy obsahujú prírastkové náklady na splnenie zmluvy ako aj alokáciu ostatných nákladov, ktoré priamo súvisia so splnením zmluvy.

Skupina neočakáva, že doplnenia budú mať pri ich prvej aplikácii významný vplyv na účtovnú závierku Skupiny.

Ročné vylepšenia IFRS štandardov 2018 – 2020 (Účinné pre účtovné obdobia, ktoré začínajú 1. januára 2022 alebo neskôr. Skoršie uplatňovanie je povolené.)

Doplnenia k IFRS 9 Finančné nástroje Vylepšenia objasňujú, že pri posudzovaní toho, či sa výmena dlhových nástrojov medzi existujúcim dlžníkom a veriteľom uskutočňuje za podstatne odlišných podmienok, poplatky, ktoré sa majú zahrnúť spolu s diskontovanou súčasnou hodnotou peňažných tokov podľa nových podmienok, zahŕňajú iba zaplatené alebo prijaté poplatky medzi dlžníkom a veriteľom, vrátane poplatkov zaplatených alebo prijatých buď dlžníkom alebo veriteľom v mene druhej strany.

Skupina neočakáva, že doplnenia budú mať pri ich prvej aplikácii významný vplyv na účtovnú závierku Skupiny.

Doplnenia k Ilustratívnym príkladom k IFRS 16 Lízingy Vylepšenia odstraňujú z ilustratívneho Príkladu 13 k IFRS 16 referenciu na náhradu, ktorú poskytne prenajímateľ nájomcovi za zhodnotenie predmetu nájmu ako aj vysvetlenia k účtovaniu týchto náhrad u nájomcu.

Skupina neočakáva, že doplnenia budú mať pri ich prvej aplikácii významný vplyv na účtovnú závierku Skupiny.

2. ZHRNUTIE VÝZNAMNÝCH ÚČTOVNÝCH ZÁSAD A POSTUPOV

Základné účtovné zásady aplikované pri zostavovaní tejto konsolidovanej účtovnej závierky sú uvedené nižšie. Tieto zásady boli konzistentne aplikované pre všetky prezentované roky.

a. Základ pre zostavenie

Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky:

Konsolidovaná účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2020 bola zostavená ako riadna konsolidovaná účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve („Zákon o účtovníctve“) za účtovné obdobie od 1. januára 2020 do 31. decembra 2020.

Zákon o účtovníctve vyžaduje aby Spoločnosť zostavila konsolidovanú účtovnú závierku za rok končiaci sa 31. decembra 2020 v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva („IFRS“) prijatými Európskou úniou („EU“).

Táto konsolidovaná účtovná závierka bola zostavená v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva („IFRS“) prijatými Európskou úniou („EU“). Skupina aplikuje všetky IFRS štandardy a interpretácie vydané Radou pre medzinárodné účtovné štandardy (ďalej „IASB“) ako doplnené Európskou úniou účinné k 31. decembru 2020.

Konsolidovaná účtovná závierka bola zostavená na báze historických cien, s výnimkou niektorých finančných nástrojov, ktoré sú oceňované reálnou hodnotou.

Konsolidovaná účtovná závierka bola zostavená za predpokladu, že Skupina bude nepretržite pokračovať vo svojej činnosti. Vplyv COVID-19 je bližšie popísaný v bode 23.

Zostavenie tejto konsolidovanej účtovnej závierky v súlade so štandardmi IFRS vyžaduje využitie určitých kritických účtovných odhadov. Taktiež sa vyžaduje, aby manažment uplatňoval svoj úsudok v procese aplikácie účtovných zásad Skupiny. Oblasti vyžadujúce vyšší stupeň úsudku alebo komplexnosti alebo oblasti, kde domnienky a odhady sú významné pre účtovnú závierku sú uvedené v bode 2y.

Táto konsolidovaná účtovná závierka je zostavená v tisícoch EUR („EUR“), ak nie je uvedené inak.

b. Spôsob konsolidácie

i) Podnikové kombinácie

Pri podnikových kombináciách, pri ktorých Skupina získava kontrolu, sa uplatňuje obstarávací (akvizičný) metóda. Poskytnutá protihodnota pri obstaraní sa vo všeobecnosti oceňuje reálnou hodnotou, podobne ako obstarané čisté aktíva. Zisk z výhodnej kúpy sa vykáže vo výkaze ziskov a strát hneď. Náklady súvisiace s obstaraním (transakčné náklady) sa vykážu ako náklad v tom období, v ktorom vznikli, okrem nákladov, ktoré sa týkajú vydania dlhových cenných papierov a cenných papierov predstavujúcich vlastné imanie. Súčasťou poskytnutej protihodnoty nie sú čiastky, ktoré sa týkajú vysporiadania vzťahov existujúcich pred podnikovou kombináciou. Tieto čiastky sú vykázané vo výkaze ziskov a strát. Podmienená protihodnota sa oceňuje reálnou hodnotou ku dňu obstarania. Ak sa povinnosť zaplatiť podmienenú protihodnotu, spĺňajúca definíciu finančného nástroja klasifikuje ako vlastné imanie, potom sa podmienená protihodnota nepreceňuje a jej vysporiadanie sa účtuje do vlastného imania. Inak sa následné zmeny reálnej hodnoty podmienenej protihodnoty vykážu vo výkaze ziskov a strát.

Výsledok hospodárenia konsolidovaných dcérskych spoločností sa zahŕňa do konsolidovaného výkazu komplexného výsledku len za obdobia po dátume ich akvizície. Preto konsolidovaná účtovná závierka neobsahuje žiadne príjmy, peňažné toky, ani iné operácie dcérskych spoločností pred dátumom akvizície.

Goodwill sa prvotne vykáže na strane aktív v obstarávacej cene a následne sa ocení obstarávacou cenou mínus kumulované straty zo zníženia hodnoty. Pri posudzovaní zníženia hodnoty sa goodwill rozdelí medzi všetky jednotky vytvárajúce peňažné prostriedky skupiny, pri ktorých sa predpokladá, že budú ziskávať zo synergii z podnikovej kombinácie. V zmysle požiadaviek štandardov IAS 36 a IFRS 3, zníženie hodnoty goodwillu sa posudzuje ročne alebo častejšie, ak existujú náznaky možného zníženia hodnoty jednotky. Ak je návratná hodnota jednotky vytvárajúce peňažné prostriedky menšia než účtovná hodnota danej jednotky, strata zo zníženia hodnoty sa použije najprv na zníženie účtovnej hodnoty goodwillu prideleného danej jednotke a potom sa pomerne rozdelí na ostatné aktíva jednotky podľa účtovnej hodnoty jednotlivých aktív danej jednotky. Strata zo zníženia hodnoty goodwillu sa v nasledujúcom období neznižuje. Pri predaji dcérskej spoločnosti sa príslušná suma goodwillu zahrnie do zisku, resp. straty z predaja.

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

ii) Dcérske spoločnosti

Dcérske spoločnosti sú subjekty, ktoré Skupina ovláda. Skupina ovláda subjekty, keď je vystavená, alebo má právo na variabilné výnosy zo svojej účasti so subjektom a má schopnosť ovplyvniť tieto výnosy prostredníctvom svojej moci nad subjektom. Účtovné závierky dcérskych spoločností sú zahrnuté do konsolidovanej účtovnej závierky odo dňa, keď začnú kontrolovať, až do dňa kedy kontrolu stratia.

iii) Podiely (investície) v subjektoch účtovaných metódou vlastného imania

Podiely Skupiny v subjektoch účtovaných metódou vlastného imania predstavujú podiely v pridružených podnikoch. Pridružené podniky sú tie podniky, v ktorých má Skupina podstatný vplyv na finančné a prevádzkové politiky, ale nemá nad nimi kontrolu alebo spoločnú kontrolu. Podiely v pridružených podnikoch sa účtujú použitím metódy vlastného imania. Pri prvotnom ocenení sa ocenia obstarávacou cenou, vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Pri následnom ocenení sa do konsolidovanej účtovnej závierky zahŕňa podiel Skupiny na zisku / strate a na ostatnom komplexnom výsledku subjektov účtovaných metódou vlastného imania, a to až do dňa straty podstatného vplyvu alebo spoločnej kontroly.

iv) Transakcie eliminované pri konsolidácii

Zostatky účtov a transakcie v rámci Skupiny, ako aj všetky nerealizované výnosy a náklady vyplývajúce z transakcií v rámci Skupiny, sú pri zostavovaní konsolidovanej účtovnej závierky eliminované. Nerealizované zisky z transakcií so subjektami účtovanými metódou vlastného imania sú eliminované oproti investíciám v týchto subjektoch, a to do výšky podielu Skupiny v týchto subjektoch. Nerealizované straty sú eliminované rovnakým spôsobom ako nerealizované zisky, ale iba v takom rozsahu, v akom nie je dôkaz o znehodnotení investície.

Zoznam dcérskych spoločností je nasledovný:

Názov	Krajina založenia	Vlastnícky podiel %		Hlasovacie práva %		Predmet činnosti
		2020	2019	2020	2019	
CHIRANA Steril a. s.	Slovensko	100	100	100	100	Prenájom nehnuteľností
CHIRANA T.Injecta, s. r. o.	Česká republika	100	100	100	100	Obchod a výroba
VITREX Medical A/S	Dánsko	100	100	100	100	Obchod a výroba
Medical Tubes, a. s.	Slovensko	51	51	51	51	Výroba

K 31. decembru 2019 bola spoločnosť Medical Tubes, a.s. iba v začiatkovej fáze a nevykazovala žiadnu podnikateľskú činnosť. K 31. decembru 2020 spoločnosť nevykazovala žiadnu podnikateľskú činnosť.

Zoznam pridružených spoločností je nasledovný:

Názov	Krajina založenia	Vlastnícky podiel %		Hlasovacie práva %		Predmet činnosti
		2020	2019	2020	2019	
Injecta, a. s.	Slovensko	40	40	40	40	Výroba zdravotníckych zariadení
CHIRMAX GmbH	Nemecko	30	30	30	30	Predaj zdravotníckych výrobkov
Vivo Point	Čína	55	55	50	50	Obchod a výroba

K 31. decembru 2019 bola spoločnosť Vivo Point iba v rozbehovej fáze a nevykazovala žiadnu podnikateľskú činnosť. K 31. decembru 2020 spoločnosť začala testovať spustenie výroby a čaká na vydanie potrebných certifikátov. Napriek tomu, že Skupina má v spoločnosti Vivo Point vlastnícky podiel vyšší ako 50%, právne prostredie v Číne zabraňuje Skupine mať kontrolu nad podnikateľskou činnosťou spoločnosti.

c. Budovy, stavby, stroje a zariadenia a nehmotný majetok

Dlhodobý hmotný a nehmotný majetok nadobudnutý prostredníctvom podnikovej kombinácie a určený na používanie pri výrobe a dodávke tovaru alebo služieb alebo na administratívne účely sa vykazuje vo výkaze o finančnej situácii v reálnej hodnote určenej k dátumu akvizície dcérskej spoločnosti, ktorá predstavuje obstarávaciu cenu. Iné prírastky dlhodobého hmotného a nehmotného majetku sa oceňujú v obstarávacej cene, ktorá zahŕňa náklady na zmluvné práce, priamy materiál a mzdy, ako aj režijné náklady a úroky z cudzích zdrojov.

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

Položky dlhodobého hmotného a nehmotného majetku sa odpisujú podľa predpokladanej zostávajúcej doby životnosti. Predpokladaná ekonomická životnosť najvýznamnejších položiek dlhodobého hmotného a nehmotného majetku podľa jednotlivých kategórií:

<i>Trieda dlhodobého hmotného a nehmotného majetku</i>	<i>Predpokladaná životnosť</i>
Budovy a stavby	30 a 40 rokov
Stroje a zariadenia	4, 8 a 15 rokov
Dopravné prostriedky	4 a 8 rokov
Inventár	8 rokov
Softvér	2 roky
Ocenené práva	5 a 10 rokov

V prípade, že jednotlivé položky dlhodobého majetku majú rozdielnú dobu životnosti, sú tieto odpisované ako separátne položky dlhodobého majetku.

Zisk alebo strata pri odpredaji alebo vyradení majetku sa vyčísľuje ako rozdiel medzi výnosom z predaja a zostatkovou hodnotou majetku a účtuje do výkazu ziskov a strát pri jeho vzniku.

Následné výdavky, ktoré sa týkajú položiek budov, stavieb, strojov a zariadení po ich zaradení do používania, zvyšujú ich účtovnú hodnotu iba v prípade, že Skupina môže očakávať budúce ekonomické prínosy nad rámec ich pôvodnej výkonnosti. Všetky ostatné výdavky sa účtujú ako opravy a údržba do nákladov obdobia, s ktorým vecne a časovo súvisia.

V súlade s požiadavkami IAS 36 „Zníženie hodnoty majetku“ sa ku dňu, ku ktorému sa účtovná závierka zostavuje, vykonáva posúdenie, či existujú faktory, ktoré by naznačovali, že realizovateľná hodnota budov, stavieb, strojov a zariadení je nižšia ako ich účtovná hodnota. V prípade zistenia takýchto faktorov sa odhadne realizovateľná hodnota budov, stavieb, strojov a zariadení ako čistá predajná hodnota alebo súčasná hodnota budúcich peňažných tokov, vždy tá, ktorá je vyššia.

Akkoľvek odhadnutá strata na zníženie hodnoty budov, stavieb, strojov a zariadení sa účtuje v plnej výške vo výkaze ziskov a strát v období, v ktorom zníženie hodnoty nastalo. Diskontné sadzby použité pri výpočte súčasnej hodnoty budúcich peňažných tokov vychádzajú z pozície Skupiny, ako aj z ekonomického prostredia Slovenskej republiky ku dňu, ku ktorému sa účtovná závierka zostavuje.

V prípade, že sa skupina rozhodne akýkoľvek investičný projekt zastaviť, alebo sa jeho plánované ukončenie oddiali, posudzuje prípadné zníženie hodnoty a podľa potreby zaúčtuje stratu zo zníženia hodnoty. K 31. decembru 2020 nebolo identifikované žiadne zníženie hodnoty majetku.

Straty zo zníženia hodnoty vykázané v predchádzajúcich obdobiach sa vyhodnocujú ku každému dňu, ku ktorému sa účtovná závierka zostavuje s cieľom zistiť, či existujú faktory, ktoré by naznačovali, že sa strata znížila alebo prestala existovať. Strata zo zníženia hodnoty sa zruší, ak došlo k zmene odhadov použitých na určenie realizovateľnej hodnoty. Strata zo zníženia hodnoty sa zruší len v rozsahu, v ktorom účtovná hodnota majetku neprevyšuje účtovnú hodnotu, ktorá by bola stanovená po zohľadnení odpisov, ak by nebola vykázaná strata zo zníženia hodnoty.

d. Investície do nehnuteľností

Investície do nehnuteľností, t. j. majetok určený na získanie nájomného, resp. na kapitálové zhodnotenie, sa prvotne oceňujú obstarávacou cenou vrátane nákladov na transakciu. Po prvotnom vykázaní sa investície do nehnuteľností oceňujú obstarávacou cenou zníženou o oprávky a kumulované straty zo znehodnotenia. Doba a metóda odpisovania majetku klasifikovaného ako investície do nehnuteľností sa zhodujú s dobou a metódou odpisovania budov, stavieb, strojov a zariadení uvedených v účtovnej zásade 2.c.

e. Finančný majetok

Skupina klasifikuje finančný majetok do nasledujúcich kategórií: finančný majetok ocenený v amortizovanej hodnote, v reálnej hodnote cez komplexný výsledok („FVOCI“) a reálnej hodnote cez výsledok hospodárenia („FVTPL“). Klasifikácia odráža obchodný model v rámci ktorého je majetok spravovaný a charakteristiku jeho peňažných tokov.

Finančný majetok je ocenený v amortizovanej hodnote ak nie je určený ako FVTPL a zároveň je držaný v rámci obchodného modelu, ktorého cieľom je inkasovať zmluvné peňažné toky a jeho príslušné zmluvné podmienky stanovujú vznik peňažných tokov, ktoré predstavujú výhradne platby istiny a úroku z istiny.

Skupina prvotne účtuje finančný majetok ku dňu jeho vzniku. Skupina odúčtuje finančný majetok, keď uplynie zmluvné právo na peňažné toky plynúce z tohto majetku alebo prevedie práva získať zmluvné

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

peňažné toky v transakcii, v ktorej však podstatné riziká a odmeny plynúce z vlastníctva finančného majetku sú prevedené, alebo nepostúpi ani nezachováva všetky podstatné riziká a odmeny plynúce z vlastníctva a neponechá si kontrolu nad prevedeným majetkom.

Poskytnuté úvery, obchodné pohľadávky a ostatné pohľadávky s fixnými alebo variabilnými platbami sú klasifikované ako majetok v amortizovanej hodnote. Obchodné pohľadávky sa prvotne vykazujú v reálnej hodnote a následne oceňujú v amortizovanej hodnote, znížené o opravnú položku.

Zníženie hodnoty finančného majetku

Skupina oceňuje opravné položky k pohľadávkam z obchodného styku sumou rovnajúcou sa celoživotným ECL.

Pri zisťovaní, či sa úverové riziko finančného majetku výrazne zvýšilo od jeho prvotného zaúčtovania a pri výpočte ECL, Skupina používa primerané a podporné informácie, ktoré boli vyhodnotené ako vhodné a dostupné pre Skupinu bez vynaloženia neprimeraných nákladov alebo úsilia na ich získanie. Zahŕňa to kvantitatívne aj kvalitatívne informácie a analýzy založené na historických skúsenostiach Skupiny a hodnotení úverového rizika vrátane informácií o budúcom možnom vývoji.

Skupina predpokladá, že úverové riziko finančného majetku voči tretím stranám je výrazne vyššie, ak je splatné viac ako 30 dní.

Skupina považuje finančný majetok za znehodnotený (default), ak:

- je nepravdepodobné, že dlžník zaplatí svoje záväzky voči Skupine v plnom rozsahu bez toho, aby Skupina zrealizovala úkony, akými sú napríklad realizácia zabezpečenia (ak je držaná); alebo
- finančný majetok je viac ako 90 dní po splatnosti. Celoživotné ECL: tieto sú ECL, ktoré vyplývajú zo všetkých možných default udalostí počas celej očakávanej životnosti finančného majetku. Maximálne obdobie pre odhad ECL je zmluvná doba, počas ktorého je Skupina vystavená úverovému riziku súvisiacemu s finančným majetkom.

Meranie ECL

ECL sú odhady počítané ako vážený priemer pravdepodobností znehodnotenia a realizácie úverovej straty. Úverové straty sú ocenené súčasnou hodnotou všetkých výpadkov peňažných tokov (t.j. rozdiel medzi peňažnými tokmi, ktoré sú v súlade so zmluvou, a peňažnými tokmi, ktoré Skupina očakáva, že dostane). ECL nie sú diskontované, pretože neobsahujú žiadnu významnú finančnú zložku.

Straty zo zníženia hodnoty súvisiace s pohľadávkami z obchodného styku a ostatnými pohľadávkami sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát.

Strata zo zníženia hodnoty sa odúčtuje v prípade, ak je odúčtovanie objektívne spojené s udalosťou, ktorá nastala po dátum zaúčtovania opravnej položky. Pre finančný majetok ocenený v amortizovanej hodnote je toto odúčtovanie vykázané vo výkaze ziskov a strát.

Viac informácií je uvedených v bode 7.

f. Výskum a vývoj

Náklady na výskum, vynaložené s cieľom získať nové vedecké alebo technické poznatky, sa účtujú do nákladov v roku ich vzniku.

Vývojové aktivity zahŕňajú plánovanie alebo nadizajnovanie nových alebo podstatne vylepšených výrobkov alebo procesov. Náklady na vývoj sa aktivujú len v prípade, že sa dajú spoľahlivo merať, výrobok, alebo proces je technický a komerčne uskutočniteľný, sú pravdepodobné budúce ekonomické úžitky a Skupina zamýšľa a má dostatočné zdroje na dokončenie vývoja a použitie, alebo predaj daného majetku. Aktivované náklady zahŕňajú náklady na materiál, prácu a réžiu, ktoré sú priamo preladiteľné príprave majetku na jeho zamýšľané použitie. Ostatné náklady na vývoj sa účtujú do nákladov v roku ich vzniku.

g. Peniaze a peňažné ekvivalenty

Peniaze a peňažné ekvivalenty predstavujú hotovosť, peniaze na bankových účtoch a cenné papiere s dobou splatnosti do troch mesiacov odo dňa vystavenia, ku ktorým sa viaže zanedbateľné riziko zmeny hodnoty.

Kontokorentné úvery, ktoré sú splatné na požiadanie a sú súčasťou riadenia likvidity Skupiny sú vykazované v rámci Výkazu peňažných tokov ako peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty.

h. Zásoby

Zásoby sa vykazujú v obstarávacej cene alebo čistej realizovateľnej hodnote, podľa toho, ktorá je nižšia. Obstarávacia cena zahŕňa náklady na priamy materiál, ostatné priame náklady a súvisiace režijné náklady. Obstarávacia cena sa vyčísluje použitím metódy váženého priemeru. Čistá realizovateľná hodnota predstavuje odhadovanú predajnú cenu pri bežných podmienkach obchodovania, po odpočítaní odhadovaných nákladov na dokončenie a nákladov, ktoré sa vynaložia na marketing, predaj a distribúciu.

Štandardné náklady používané na ocenenie hotových výrobkov a nedokončenej výroby sa pravidelne ročne aktualizujú na základe skutočných výrobných nákladov, pričom rozdiel medzi nasledujúcim precenením hotových výrobkov a nedokončenej výroby sa účtuje do výkazu ziskov a strát. Výrobná cena zahŕňa príslušný podiel režijných nákladov výroby vychádzajúcich z prevádzkovej kapacity.

i. Časové rozlíšenie

Skupina odhaduje náklady a záväzky, ktoré neboli fakturované ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Tieto náklady a záväzky sa časovo rozlišujú v účtovných záznamoch a vykazujú vo finančných výkazoch v období, s ktorým súvisia.

j. Rezervy

Rezervy sa účtujú v prípade, ak má skupina zákonnú alebo konštruktívnu povinnosť vyplývajúcu z minulej udalosti, je pravdepodobné, že splnenie danej povinnosti spôsobí úbytok majetku a výšku tohto úbytku možno spoľahlivo odhadnúť. Rezervy sa určujú na báze diskontovaných budúcich peňažných tokov pomocou sadzby pred zdanením, ktorá odráža časovú hodnotu peňazí na základe súčasných trhových hodnotení a riziká špecifické pre tento záväzok.

k. Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky

Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky sa prvotne oceňujú reálnou hodnotou a následne umorovacou hodnotou pomocou metódy efektívnej úrokovej miery.

l. Úročené úvery a pôžičky

Úročené úvery a pôžičky sa prvotne vykazujú v reálnej hodnote zníženej o príslušné transakčné náklady a v nasledujúcich obdobiach vo výške umorovacej hodnoty. Rozdiel medzi hodnotou, v ktorej sa úvery splatia a umorovacou hodnotou, sa vyazuje vo výkaze ziskov a strát rovnomerne počas doby trvania úverového vzťahu. Úvery splatné do jedného roka sa klasifikujú ako krátkodobé záväzky. Úvery so splatnosťou nad jeden rok sa klasifikujú ako dlhodobé záväzky.

m. Nájmy

Pri uzavretí zmluvy Skupina vyhodnocuje, či zmluva obsahuje nájom. Zmluva predstavuje nájomnú zmluvu respektíve obsahuje nájom, ak prenáša právo kontrolovať používanie daného majetku počas určitého obdobia za protihodnotu. Skupina považuje zmluvu za nájom, ak spĺňa všetky nasledujúce podmienky:

- existuje identifikovaný majetok, či už explicitne alebo implicitne, a
- nájomca získa v podstate všetky ekonomické úžitky z používania identifikovaného majetku, a
- nájomca má právo riadiť používanie identifikovaného majetku.

Pri prvotnom vykázaní a následnom precenení lízingovej zmluvy, ktorá obsahuje lízingovú a ne-lízingovú zložku, Skupina priradí zmluvne dohodnutú protihodnotu na každú lízingovú zložku pomerne na základe ich hodnoty v prípade, ak by boli dohodnuté samostatne, a na základe celkovej hodnoty ne-lízingových zložiek, ak by boli dohodnuté samostatne. Skupina účtuje samostatne o lízingových a ne-lízingových zložkách pri nájmoch pozemkov a nehnuteľností.

Skupina vyazuje právo na využívanie majetku a záväzok z nájmu na začiatku nájmu. Počiatočná hodnota práva na používanie majetku sa stanoví ako súčet počiatočnej hodnoty záväzku z nájmu, platieb nájomného uskutočnených pred alebo v deň začatia nájmu, počiatočných priamych nákladov na strane nájomcu ponížených o akékoľvek obdržané lízingové stimuly.

Pri stanovení doby nájmu sa predovšetkým posudzuje dĺžka dohodnutej doby nájmu ako aj možnosti jej predčasného ukončenia resp. možnosti predĺženia zmluvy. Pri posudzovaní pravdepodobnosti uplatnenia možnosti predĺženia respektíve predčasného ukončenia doby nájmu Skupina berie do úvahy všetky relevantné skutočnosti a okolnosti, ktoré poskytujú ekonomické podnety na uplatnenie (neuplatnenie)

týchto možností. Doba, o ktorú je možné zmluvu predĺžiť (respektíve doba, ktorá nasleduje po možnosti zmluvu predčasne ukončiť), sa zahrnie do doby nájmu iba v prípade, že si je Skupina dostatočne istá, že predĺženie bude uplatnené.

Právo na používanie majetku sa odpisuje rovnomerne počas doby nájmu od začatia nájmu až po jeho ukončenie. V prípade, ak nájom zahŕňa prevod vlastníctva alebo kúpnu opciu, sa právo na používanie majetku odpisuje rovnomerne počas doby použiteľnosti majetku. Odpisovať sa začína dňom začatia nájmu. Posúdenie možného znehodnotenia práva na používanie majetku sa uskutočňuje podobným spôsobom ako posúdenie zníženia hodnoty nehnuteľností, strojov a zariadení, ako je opísané v účtovnej zásade 2 c) vyššie.

Závazok z nájmu sa prvýkrát oceňuje v deň sprístupnenia najatého majetku nájomcovi (deň začiatku nájmu). Závazky z lízingu sa prvotne oceňujú v súčasnej hodnote lízingových splátok počas doby nájmu, ktoré neboli zaplatené k dátumu počiatočného ocenenia s použitím diskontnej sadzby, ktorú predstavuje prírastková výpožičková miera nájomcu („the incremental borrowing rate“). Prírastková výpožičková miera nájomcu bola stanovená na základe dostupných finančných informácií týkajúcich sa Skupiny. Následné precenenie lízingového záväzku sa vykoná v prípade, že dôjde k zmene podmienok zmluvy (napr. zmena doby nájmu z dôvodu uplatnenia možnosti na predĺženie prípadne predčasné ukončenie zmluvy, zmena platby za nájom na základe zmeny indexu alebo sadzby používanej pri stanovení platieb, zmena posúdenia pravdepodobnosti uplatnenia kúpnej opcie atď.). Akékoľvek následné prehodnotenie záväzku z nájmu bude mať vplyv aj na ocenenie práva na používanie majetku. Ak by to viedlo k zápornej hodnote práva na používanie majetku, zostávajúci vplyv sa vykáže s vplyvom na výsledok hospodárenia (takže výsledné právo na používanie majetku bude vykázané v nulovej hodnote). Počas účtovného obdobia Skupina neúčtovala o precení lízingového záväzku z dôvodu vyššie uvedených zmien.

Skupina nevykazuje právo na používanie majetku ani záväzok z nájmu pri všetkých typoch nájomných zmlúv s dobou nájmu 12 mesiacov alebo menej. Náklady súvisiace s týmito nájmi sú v účtovnej závierke vykázané ako prevádzkové náklady rovnomerne počas doby nájmu.

Skupina tiež nevykazuje právo na používanie majetku ani záväzok z nájmu pri nájomných zmluvách, v ktorých je hodnota najatého majetku jednoznačne nižšia ako 5 000 EUR. Pri určení predpokladanej hodnoty majetku sa vychádza z predpokladu, že sa jedná o nový majetok. Ak nie je možné spoľahlivo určiť hodnotu majetku, voliteľná výnimka sa pre takýto nájom neaplikuje.

Skupina vo výkaze finančnej situácie vykazuje právo na používanie majetku v rámci dlhodobého hmotného majetku, strojov a zariadení a záväzky z nájmu v rámci krátkodobých a dlhodobých záväzkov na riadkoch záväzky z nájmu. Ďalej Skupina vo výkaze peňažných tokov vykázala transakcie súvisiace s nájomom nasledovne:

- platby za istinu týkajúcu sa záväzkov z nájmu v rámci tokov z finančných činností,
- platby za úroky týkajúce sa záväzkov z nájmu v rámci tokov z finančných činností,
- platby za krátkodobý nájom, nájom drobného majetku a platby variabilných častí nájomného, ktoré nie sú zahrnuté do ocenenia záväzkov z nájmu v rámci tokov z prevádzkovej činnosti.

n. Účtovanie výnosov

Výnosy tvoria výnosy z výroby a predaja zdravotníckych pomôcok a výnosy z poskytovania služieb.

Spoločnosť používa päť-krokový model na posúdenie, kedy a v akej výške má byť výnos vykázaný. Pri uplatňovaní päť-krokového modelu na zmluvy so zákazníkmi Spoločnosť identifikuje jednotlivé zmluvné povinnosti na plnenie a stanoví zmluvnú cenu (transakčnú cenu) v súlade s požiadavkami IFRS 15.

Tržby z predaja tovaru sa oceňujú v reálnej hodnote prijatej protihodnoty alebo nárokovateľnej protihodnoty po zohľadnení všetkých vratiek, obchodných zliav a objemových rabatov. Spoločnosť vykáže tržby v momente prechodu kontroly nad tovarom na zákazníka v určitom časovom momente. Zmluvy obsahujú jednu povinnosť plnenia.

Na základe zmlúv o poskytovaní služieb sa všetky získané protihodnoty od zákazníkov vykazujú rovnomerne v reálnej hodnote získanej alebo vymožiteľnej protihodnoty počas celej doby trvania zmluvy, vrátane akýchkoľvek bezplatných období, ktoré sú zahrnuté v zmluve.

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

Ak vymožitelnosť protihodnoty od zákazníka nie je pravdepodobná (t.j. manažment posúdi, že vymožitelnosť protihodnoty, ktorú je zákazník Skupine dlžný, už nie je dlhšie považovaná za pravdepodobnú), potom sa výnosy nebudú vykazovať rovnomerne, ale vykážu sa až po prijatí protihodnoty od zákazníka v hotovosti.

o. Majetok a záväzky zo zmlúv so zákazníkmi

Majetok zo zmlúv so zákazníkmi sa vykáže, ak Spoločnosť vykázala výnosy z dodania zmluvne dohodnutých plnení, zákazník ešte nezaplatil a zároveň musia byť pre vystavenie faktúry a vykázanie pohľadávky z obchodného styku splnené iné kritériá (ako napríklad uplynutie času).

Záväzky zo zmlúv so zákazníkmi zahŕňajú prijaté platby od zákazníkov, ktoré sa budú do výnosov účtovať v budúcich obdobiach.

p. Dividendy

Platené dividendy sa účtujú ako záväzok v účtovnom období, v ktorom sú priznané.

q. Sociálne zabezpečenie a zamestnanecké požitky

Skupina odvádza príspevky na zákonné zdravotné, dôchodkové a nemocenské poistenie a zabezpečenie v nezamestnanosti z objemu hrubých miezd podľa sadzieb platných počas roka. Na týchto príspevkoch sa podieľajú aj zamestnanci. Náklady na sociálne zabezpečenie sa účtujú do výkazu ziskov a strát v rovnakom období ako príslušné mzdové náklady. Skupina nemá záväzok odvádzať z objemu hrubých miezd prostriedky do týchto fondov nad zákonom stanovený rámec.

Skupina okrem toho prispieva svojim zamestnancom na doplnkové dôchodkové poistenie.

Skupina je v zmysle kolektívnej zmluvy povinná prispievať do programu zamestnaneckých požitkov súvisiaceho s odmenami pri životných jubileách a príspevkami pri odchode do dôchodku pre zamestnancov. Podľa IAS 19 sú náklady na zamestnanecké požitky stanovené prírastkovou poistno-matematickou metódou, tzv. „Projected Unit Credit Method“. Podľa tejto metódy sa náklady na poskytovanie dôchodkov účtujú do výkazu ziskov a strát tak, aby pravidelne sa opakujúce náklady boli rozložené na dobu trvania pracovného pomeru. Záväzky z poskytovania požitkov sú ocenené v súčasnej hodnote predpokladaných budúcich peňažných výdavkov diskontovaných sadzbou vo výške trhového výnosu zo štátnych dlhopisov, ktorých doba splatnosti sa približne zhoduje s dobou splatnosti daného záväzku.

r. Náklady na úvery

Náklady súvisiace s úvermi, ktoré možno priradiť k obstaraniu, zhotoveniu alebo výrobe kvalifikovaných aktív sa aktivujú ako súčasť ich obstarávacej ceny. Ostatné náklady súvisiace s úvermi sa vykazujú ako náklady v období, keď vznikli.

s. Transakcie v cudzích menách

Transakcie v cudzej mene sú prepočítané na eurá výmenným kurzom, platným v deň uskutočnenia transakcie. Monetárny majetok a záväzky v cudzej mene sú prepočítané na eurá výmenným kurzom platným v deň, ku ktorému sa účtovná závierka zostavuje. Vzniknuté kurzové rozdiely sa zúčtujú priamo do výsledku hospodárenia bežného účtovného obdobia. Nemonetárny majetok a záväzky, ktoré sú ocenené historickou cenou v cudzej mene sú denominované podľa výmenného kurzu platného v deň, kedy sa uskutočnila pôvodná transakcia. Nemonetárny majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene, ktoré sa oceňujú reálnou hodnotou, sa prepočítajú na euro podľa kurzu vyhláseného ku dňu určenia reálnej hodnoty. Vzniknuté kurzové rozdiely sa zúčtujú priamo do výsledku hospodárenia bežného účtovného obdobia.

Pri konsolidácii sa majetok a záväzky zahraničných dcérskych spoločností prepočítajú kurzom platným ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Výnosy a náklady sa prepočítajú priemerným kurzom za príslušné obdobie, pokiaľ výmenné kurzy nezaznamenali v tomto období významné výkyvy. V takom prípade sa použije výmenný kurz platný k dátumu uskutočnenia účtovného prípadu. Vznikajúce kurzové rozdiely sú zahrnuté do ostatných súčastí komplexného výsledku a prevedené do rezervy z kurzových rozdielov. Takéto kurzové rozdiely sa vykazujú ako výnosy alebo náklady do obdobia, v ktorom bola dcérska spoločnosť predaná.

t. Splatná daň z príjmov

Daň z príjmov slovenských dcérskych spoločností sa vypočítava z účtovného zisku zisteného podľa účtovných postupov platných v Slovenskej republike po zohľadnení určitých položiek pre daňové účely

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

s použitím sadzby dane z príjmov vo výške 21 %. Daň v daňových systémoch iných krajín sa počíta na základe daňovej sadzby platnej v týchto daňových systémoch.

u. Odložená daň z príjmov

O odloženej dani z príjmov sa účtuje bilančnou metódou zo všetkých dočasných rozdielov medzi daňovou a účtovnou zostatkovou hodnotou majetku a daňovou a účtovnou hodnotou záväzkov záväzkovou metódou. Pri výpočte odloženej dane sa používa sadzba dane z príjmov očakávaná v období, v ktorom sa má vyrovnať príslušná pohľadávka alebo záväzok. Odložená daň sa účtuje vo výkaze ziskov a strát s výnimkou tých pohľadávok a záväzkov, ktoré sa účtujú priamo voči vlastnému imaniu; v takomto prípade sa aj odložená daň účtuje voči vlastnému imaniu. Na určenie výšky odloženej dane z príjmov sa použila sadzba dane z príjmov platná v nasledujúcom účtovnom období a uzákonená ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, t. j. 21 % pre slovenské subjekty, 19 % pre české subjekty a 22 % pre dánske subjekty.

Najvýznamnejšie dočasné rozdiely vznikajú ako dôsledok rozdielov medzi daňovou a účtovnou zostatkovou hodnotou budov, stavieb, strojov a zariadení, pohľadávok a úprav finančného lízingu. O odloženej daňovej pohľadávke sa účtuje, ak sa v budúcnosti očakáva daňový základ, oproti ktorému sa budú môcť dočasné rozdiely realizovať.

Odložené daňové pohľadávky a záväzky sa navzájom zúčtujú, ak existuje právny nárok na zúčtovanie splatných daňových pohľadávok so splatnými daňovými záväzkami a ak súvisia s daňou z príjmov vyrubenou tým istým daňovým úradom, pričom spoločnosť má v úmysle zúčtovať svoje splatné daňové pohľadávky a záväzky na netto báze.

v. Finančné záväzky

Finančné záväzky vykazuje Skupina vo svojom výkaze o finančnej situácii vtedy, keď sa na ňu ako na zmluvnú stranu vzťahujú ustanovenia týkajúce sa daného finančného nástroja. Finančné záväzky sa odúčtujú z výkazu o finančnej situácii, ak povinnosť vyplývajúca Skupina zo zmluvy uplynie, zanikne, alebo je zrušená.

w. Finančné deriváty

Finančné deriváty sa prvotne oceňujú obstarávacou cenou a ku dňu zostavenia účtovnej závierky sa preceňujú na reálnu hodnotu (úroveň 2). Zmeny reálnej hodnoty finančných derivátov, ktoré sú určené ako zabezpečenie peňažných tokov, sa vykazujú priamo vo vlastnom imaní. Sumy takto zúčtované vo vlastnom imaní sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v rovnakom období, v ktorom vznikol zabezpečený pevný záväzok alebo v ktorom očakávaná transakcia ovplyvní výsledok hospodárenia. K 31. decembru 2019 skupina nemala žiadne finančné deriváty určené ako zabezpečenie peňažných tokov.

Zmeny reálnej hodnoty finančných derivátov, ktoré nespĺňajú podmienky v predchádzajúcom odseku, sa účtujú do nákladov alebo výnosov pri ich vzniku.

x. Dotácie zo štátneho rozpočtu

Dotácie zo štátneho rozpočtu sa prvotne vykážu vo výkaze finančnej situácie, ak existuje primeraná istota, že dotácie budú prijaté a že Skupina bude spĺňať podmienky, ktoré sú s nimi spojené.

Dotácie na vzniknuté náklady Skupiny sa prvotne účtujú ako výnosy budúcich období a do výkazu komplexného výsledku hospodárenia sa rozpúšťajú ako výnosy z prevádzkovej činnosti v časovej a vecnej súvislosti s vynaložením nákladov na príslušný účel (vrátane štátnej pomoci v súvislosti s Covid-19).

Dotácie na obstaranie nehnuteľností, strojov a zariadení sa prvotne vykazujú ako zníženie hodnoty nehnuteľností, strojov a zariadení. Rozpustenie dotácie sa vykazuje vo výkaze komplexného výsledku hospodárenia ako zníženie odpisov počas doby použiteľnosti majetku, na obstaranie ktorého bola dotácia poskytnutá.

Rozpustenie dotácie týkajúcej sa pozemkov sa vykazuje vo výkaze komplexného výsledku hospodárenia ako zníženie odpisov budov počas doby ich použiteľnosti.

y. Významné účtovné odhady a kľúčové zdroje neistoty pri odhadoch

Zostavenie účtovnej závierky v súlade s IFRS vyžaduje prijímanie rozhodnutí manažmentom, odhady a predpoklady, ktoré ovplyvňujú použitie účtovných zásad a vykazovaných hodnôt majetku a záväzkov, výnosov a nákladov. Odhady a predpoklady sú založené na historických skúsenostiach a iných rozličných faktoroch, ktoré sú považované za primerané vzhľadom na okolnosti, na základe ktorých sa formuje

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

východisko pre posúdenie účtovných hodnôt majetku a záväzkov, ktoré nie sú zrejmé z iných zdrojov. Skutočné výsledky sa môžu odlišovať od odhadovaných.

Odhady a predpoklady sú pravidelne prehodnocované. Zmeny v odhadoch sú vykázané v bežnom období, v ktorom bol odhad revidovaný, ak zmena ovplyvní len bežné obdobie alebo sú vykázané v bežnom aj nasledujúcich obdobiach, ak zmena má vplyv na bežné aj nasledujúce obdobie.

Pri uplatňovaní účtovných zásad skupiny, ktoré sú opísané v poznámke 2, použila skupina nasledovné rozhodnutia a východiskové predpoklady týkajúce sa budúceho vývoja a iné kľúčové zdroje neistoty pri odhadoch ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, s ktorými súvisí značné riziko významných úprav účtovnej hodnoty majetku a záväzkov počas nasledujúceho účtovného obdobia, alebo ktoré majú najzávažnejší vplyv na sumy vykázané vo finančných výkazoch:

Zníženie hodnoty budov, stavieb, strojov, zariadení, goodwillu a ostatného nehmotného majetku

Na základe vyhodnotenia súčasného využívania majetku a očakávaných budúcich výnosov Skupina predpokladá, že nedošlo k významnému zníženiu hodnoty budov, stavieb, strojov a zariadení, goodwillu a ostatného nehmotného majetku. Vedenie predpokladá, že úroveň výroby a tržieb bude zachovaná počas celého obdobia ekonomickej životnosti budov, stavieb, strojov a zariadení. Úpravy z titulu zníženia hodnoty majetku preto možno budú potrebné v budúcnosti, ak sa výrazne zníži úroveň výroby a tržieb. Ďalšie podrobnosti sú uvedené v poznámke 3.

z. z. Kompenzácie

Finančný majetok a záväzky sa vzájomne započítavajú. Ich netto hodnota sa vykazuje vo výkaze finančnej situácie vtedy a len vtedy, ak má Skupina právo na kompenzáciu týchto zostatkov a má v úmysle platiť na netto báze alebo predať majetok a súčasne uhradiť záväzok.

Výnosy a náklady sa vykazujú na netto báze len vtedy, ak to dovoľujú účtovné štandardy, alebo v prípade ziskov a strát vznikajúcich zo skupiny podobných transakcií.

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

3. BUDOVY, STROJE A ZARIADENIA

Budovy, stavby, stroje a zariadenia pozostávajú z týchto položiek:

	<i>Pozemky</i>	<i>Budovy</i>	<i>Stroje a zariadenia</i>	<i>Nedokončené investície budov, strojov a zariadení</i>	<i>Celkom</i>
Obstarávacia cena k 1. 1. 2020	508	7 756	39 235	768	48 267
Prírastky	-	28	658	790	1 476
Úbytky	-	(271)	(1 425)	(66)	(1 762)
Presuny	-	-	348	(348)	-
Obstarávacia cena k 31. 12. 2020	508	7 513	38 776	1 145	47 981
Oprávky k 1. 1. 2020	-	(1 759)	(33 386)	(276)	(35 421)
Ročný odpis a zostatková hodnota pri vyradení	-	(397)	(1 581)	-	(1 978)
Úbytky	-	-	1 262	-	1 262
Oprávky k 31. 12. 2020	-	(2 156)	(33 705)	(276)	36 137
Zostatková hodnota k 1. 1. 2020	508	5 997	5 849	492	12 846
Zostatková hodnota k 31. 12. 2020	508	5 357	5 111	869	11 845

	<i>Pozemky</i>	<i>Budovy</i>	<i>Stroje a zariadenia</i>	<i>Nedokončené investície budov, strojov a zariadení</i>	<i>Celkom</i>
Obstarávacia cena k 1. 1. 2019	508	6 210	37 766	1 177	45 661
Prírastky	-	1 546	723	458	2 727
Úbytky	-	-	(121)	-	(121)
Presuny	-	-	867	(867)	-
Obstarávacia cena k 31. 12. 2019	508	7 756	39 235	768	48 267
Oprávky k 1. 1. 2019	-	(1 364)	(31 033)	(221)	(32 618)
Ročný odpis a zostatková hodnota pri vyradení	-	(395)	(2 474)	(55)	(2 924)
Úbytky	-	-	121	-	121
Oprávky k 31. 12. 2019	-	(1 759)	(33 386)	(276)	(35 421)
Zostatková hodnota k 1. 1. 2019	508	4 846	6 733	956	13 043
Zostatková hodnota k 31. 12. 2019	508	5 997	5 849	492	12 846

Prírastky nedokončených investícií predstavujú hlavne výrobné zariadenia obstarané na účely automatizácie a modernizácie výrobného procesu.

Na dlhodobý hmotný majetok je zriadené záložné právo ako sa uvádza v poznámke 11.

Zostatková hodnota práva na používanie majetku zahrnutého do Budov, strojov a zariadení pozostáva z týchto položiek:

Zostatková hodnota prenajatého finančného majetku k 31. 12. 2019	1 819
Modifikácie úverových zmlúv	(346)
Prírastky počas roka 2020	47
Odpisy za obdobie	(295)
Zostatková hodnota k 31. 12. 2020	1 225

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

K 31. decembru 2020 je zostatková hodnota vo výške 1 061 tis. EUR vykázaná v položke Budovy a zostatková hodnota 164 tis. EUR v položke Stroje a zariadenia.

K 31. decembru 2020 Skupina používala plne odpísaný majetok, ktorého obstarávacie náklady predstavovali 28 421 tis. EUR (2019: 18 539 tis. EUR).

Spôsob poistenia dlhodobého majetku

<i>Predmet poistenia</i>	<i>Druh poistenia</i>	<i>Poistná suma</i>	
		2020	2019
Administratívna budova	živelné pohromy, voda, vandalizmus	6 978	5 452
Stroje a zariadenia	živelné pohromy, porucha strojov	39 417	42 150

4. INVESTÍCIE V NEHNUTEĽNOSTIACH

Investície v nehnuteľnostiach pozostávajú z týchto položiek:

	<i>Pozemky</i>	<i>Budovy</i>	<i>Celkom</i>
Obstarávacia cena k 1. januáru 2020	55	1 639	1 694
Prírastky	-	-	-
Úbytky	-	-	-
Obstarávacia cena k 31. decembru 2020			
Oprávky k 1. januáru 2020	-	(570)	(570)
Ročný odpis	-	(47)	(47)
Úbytky	-	-	-
Oprávky 31. decembru 2020	-	(617)	(617)
Zostatková hodnota k 1. januáru 2020	55	1 069	1 124
Zostatková hodnota k 31. decembru 2020	55	1 022	1 077
	<i>Pozemky</i>	<i>Budovy</i>	<i>Celkom</i>
Obstarávacia cena k 1. januáru 2019	55	1 639	1 694
Prírastky	-	-	-
Úbytky	-	-	-
Obstarávacia cena k 31. decembru 2019	55	1 639	1 694
Oprávky k 1. januáru 2019	-	(524)	(524)
Ročný odpis	-	(46)	(46)
Úbytky	-	-	-
Oprávky 31. decembru 2019	-	(570)	(570)
Zostatková hodnota k 1. januáru 2019	55	1 115	1 170
Zostatková hodnota k 31. decembru 2019	55	1 069	1 124

Skupina je vlastníkom pozemkov a budov, ktoré drží za účelom získania nájomného alebo kapitálového zhodnotenia. Tieto pozemky a budovy sú ocenené v obstarávacej cene (reálna hodnota pri akvizícii) zníženej o oprávky.

Výška nájomného z investícií v nehnuteľnostiach za obdobie končiace sa 31. decembra 2020 predstavuje 229 tis. EUR (31. december 2019: 209 tis. EUR). Od 1.1.2020 je platná nová nájomná zmluva s termínom nájmu do 31.12.2025 s opciou predĺženia o ďalšie 3 roky.

Reálna hodnota investičného majetku (level 3) k 31. decembru 2020 je 1 796 tis. EUR (31. december 2019: 1 733 tis. EUR).

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

5. NEHMOTNÝ MAJETOK

Nehmotný majetok pozostáva z týchto položiek:

	<i>Oceniteľné práva</i>	<i>Goodwill</i>	<i>Ostatný nehmotný majetok</i>	<i>Celkom</i>
Obstarávacia cena k 1. 1. 2020	164	14 780	717	15 661
Prírastky	-	-	-	-
Úbytky	-	-	(3)	(3)
Presuny	-	-	-	-
Obstarávacia cena k 31. 12. 2020	164	14 780	714	15 658
Oprávky k 1. 1. 2020	(137)	-	(690)	(827)
Ročný odpis	(16)	-	(13)	(29)
Úbytky	-	-	-	-
Presuny	-	-	-	-
Oprávky 31. 12. 2020	(153)	-	(703)	(856)
Zostatková hodnota k 1. 1. 2020	27	14 780	27	14 834
Zostatková hodnota k 31. 12. 2020	11	14 780	11	14 802

	<i>Oceniteľné práva</i>	<i>Goodwill</i>	<i>Ostatný nehmotný majetok</i>	<i>Celkom</i>
Obstarávacia cena k 1. 1. 2019	1 492	14 780	696	16 968
Prírastky	4	-	21	25
Úbytky	(1 332)	-	-	(1 332)
Presuny	-	-	-	-
Obstarávacia cena k 31. 12. 2019	164	14 780	717	15 661
Oprávky k 1. 1. 2019	(1 463)	-	(523)	(1 986)
Ročný odpis	(6)	-	(167)	(173)
Úbytky	1 332	-	-	1 332
Presuny	-	-	-	-
Oprávky 31. 12. 2019	(137)	-	(690)	(827)
Zostatková hodnota k 1. 1. 2019	29	14 780	173	14 982
Zostatková hodnota k 31. 12. 2019	27	14 780	27	14 834

6. ZÁSoby

Zásoby pozostávajú z nasledujúcich položiek:

	31. december 2020	31. december 2019
Materiál a suroviny	2 444	2 501
Hotové výrobky	4 488	4 541
Tovar kúpený na ďalší predaj	1 819	1 999
Nedokončená výroba	278	212
Preddavky	226	25
Celkom	9 255	9 278

Spotreba materiálu, vykázaná s vplyvom na výsledok hospodárenia, sa znížila o 2 tis. EUR v súvislosti so zaúčtovaním zvýšenia hodnoty materiálu na čistú realizačnú hodnotu (2019: zaúčtovanie zvýšenia na čistú realizačnú hodnotu o 49 tis. EUR).

Náklady na predaný tovar boli zvýšené o 183 tis. EUR v súvislosti s tvorbou zníženia hodnoty tovaru nakúpeného na ďalší predaj na čistú realizovateľnú hodnotu (2019: náklad na predaný tovar znížený o 7 tis. EUR v súvislosti s vytvorením opravnej položky).

Zmena stavu zásob hotových výrobkov a nedokončenej výroby obsahuje náklad vo výške 12 tis. EUR v súvislosti s tvorbou opravnej položky k zásobám (2019: výnos 7 tis. EUR v súvislosti s rozpustením opravnej položky).

Zásoby sú poistené do výšky 6 894 tis. EUR (31. december 2019: 5 487 tis. EUR) proti krádeži, živelným pohromám a vandalizmu.

Na zásoby v hodnote 9 609 tis. EUR (31. december 2019: 9 593 tis. EUR) bolo zriadené záložné právo.

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

7. POHĽADÁVKY Z OBCHODNÉHO STYKU A OSTATNÉ POHĽADÁVKY

Pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky pozostávajú z nasledujúcich položiek:

	31. december 2020	31. december 2019
Pohľadávky z obchodného styku s tretími stranami	5 082	4 695
Pohľadávky z obchodného styku s INJECTA, a.s.	6 640	9 408
Opravná položka k pohľadávkam	(182)	(100)
Pohľadávky z obchodného styku, netto	<u>11 540</u>	<u>14 003</u>
Ostatné pohľadávky	718	340
Daňové pohľadávky – daň z pridanej hodnoty a daň z príjmov právnických osôb	1 038	1 301
Celkom	<u>13 296</u>	<u>15 844</u>

Pohľadávky z obchodného styku s tretími stranami podľa lehoty splatnosti:

	31. december 2020	31. december 2019
Krátkodobé pohľadávky	4 181	3 339
do 30 dní	1 095	509
do 60 dní	182	217
do 90 dní	355	162
do 180 dní	81	334
do 360 dní	197	120
nad 360 dní	86	14
Celkom	<u>5 082</u>	<u>4 695</u>

Posúdenie očakávaných úverových strát

Skupina priradí každej expozícii voči tretím stranám stupeň úverového rizika na základe počtu dní po splatnosti. Očakávaná sadzba úverovej straty „ECL“ sa vypočíta na základe stavu platobnej neschopnosti a skutočnej skúsenosti so stratami z pohľadávok za posledných päť rokov. Tieto sadzby sa násobia skalárnymi faktormi, aby odrážali rozdiely medzi ekonomickými podmienkami počas obdobia, v ktorom sa historické údaje zbierali, aktuálnymi podmienkami a pohľadom Skupiny na ekonomické podmienky počas očakávanej životnosti pohľadávok. Skalárne faktory sú založené na prognóze HDP a výhladoch priemyslu.

Percentuálne očakávané úverové straty pre nevymožiteľné pohľadávky boli nasledovné:

	Účtovná hodnota brutto	Priemerná stratovosť	Zníženie hodnoty
Krátkodobé pohľadávky	4 181	0,28 %	10
do 30 dní	1 095	1,47 %	16
do 60 dní	182	2,65 %	5
do 90 dní	355	4,76 %	17
do 180 dní	81	9,72 %	8
do 360 dní	197	20,4 %	40
nad 360 dní	86	100,0 %	86
Celkom	<u>5 082</u>	<u>2,13 %</u>	<u>182</u>

Porovnateľné údaje k 31. decembru 2019:

	Účtovná hodnota brutto	Priemerná stratovosť	Zníženie hodnoty
Krátkodobé pohľadávky	3 339	0,28 %	9
do 30 dní	509	1,47 %	7
do 60 dní	217	2,65 %	6
do 90 dní	162	4,76 %	8
do 180 dní	334	9,72 %	32
do 360 dní	120	20,4 %	24
nad 360 dní	14	100,0 %	14
Celkom	<u>4 695</u>	<u>2,13 %</u>	<u>100</u>

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

Maximálne úverové riziko z pohľadávok z obchodného styku ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, v členení relevantnom pre určenie úverového rizika je zobrazené v nasledujúcej tabuľke:

	31. december 2020	31. december 2019
Slovensko	89	77
Česko	1 658	1 364
Dánsko	628	1 322
Ostatné EU	1 951	776
Ostatné mimo EU	756	1 156
Pohľadávky z obchodného styku	5 082	4 695

Zníženie hodnoty pohľadávok z obchodného styku:

	31. december 2020	31. december 2019
Stav na začiatku roka	100	89
Vykázaná strata zo zníženej hodnoty pohľadávok (prírastky)	82	11
Odúčtovanie straty zo zníženia hodnoty pri odpise pohľadávky	-	-
Odúčtovanie straty zo zníženia hodnoty	-	-
Celkom	182	100

Na pohľadávky z obchodného styku (pred konsolidačnými úpravami) v hodnote 5 858 tis. EUR (31. december 2019: 5 722 tis EUR) bolo zriadené záložné právo.

8. DOTÁCIE ZO ŠTÁTNEHO ROZPOČTU

Skupine bola pridelená dotácia zo štátneho rozpočtu z vládneho programu, na základe ktorej Skupina eviduje pohľadávku z titulu očakávaného vyplatenia tejto dotácie. Zmluva o poskytnutí dotácie bola podpísaná so slovenským Ministerstvom hospodárstva v priebehu roka 2010 a dotácia bola prijatá počas roka 2012. Pohľadávka rovnako ako výnosy budúcich období, ktoré budú rozpúšťané v pomere k odpisom dlhodobého majetku, dosahovali k 31. decembru 2010 hodnotu 4 570 tisíc EUR. Táto suma predstavovala 40% očakávaných budúcich kapitálových výdavkov vo výške 11 424 tisíc EUR.

Do 31. decembru 2014 Skupina zaradila celú časť majetku nadobudnutého z titulu štátnej dotácie. Odpisy zaradeného majetku za rok 2020 boli v sume 54 tisíc EUR. Dotácia súvisiaca s týmto majetkom (vo výške 40 % z 135 tisíc EUR, čo je 54 tisíc EUR) bola rozpustená do výnosov. Nerozpustená časť dotácie vykázaná k 31. decembru 2020 ako výnos budúcich období predstavuje 0 tisíc EUR (31. december 2019: 54 tis. EUR).

Skupina požiadala o štátnu pomoc v rámci opatrení, ktoré vláda Slovenskej republiky prijala vo výške 22 tis. EUR v snahe pomôcť prekonať negatívne dopady pandémie COVID-19 na ekonomiku a podnikateľov, konkrétne:

Poskytnutie príspevku na mzdy zamestnanca v prípade, že Spoločnosť udrží pracovné miesta aj v prípade prerušenia alebo obmedzenia svojej činnosti počas vyhlásenej mimoriadnej situácie, a to:

- vo výške paušálneho príspevku na úhradu časti mzdových nákladov na každého zamestnanca v závislosti od poklesu tržieb.

Podmienkou poskytnutia príspevku je udržanie pracovných miest po dobu jedného mesiaca v čase vyhlásenia mimoriadnej situácie, núdzového alebo výnimočného stavu a dva mesiace po jeho ukončení, a to aj v prípade prerušenia alebo obmedzenia svojej prevádzkovej činnosti.

9. PENIAZE A PEŇAŽNÉ EKVIVALENTY

	31. december 2020	31. december 2019
Pokladne a ceniny	12	14
Bežné bankové účty a peniaze na ceste	1 891	1 147
Peniaze a peňažné ekvivalenty vo výkaze peňažných tokov	1 904	1 161

10. VLASTNÉ IMANIE

Základné imanie pozostáva z 3 365 (31. december 2019: 3 365) zaknihovaných akcií na meno s menovitou hodnotou jednej akcie 3 320 EUR (31. december 2019: 3 320 EUR). K 31. decembru 2020 bolo základné imanie zapísané do obchodného registra a splatené v plnej výške.

Podľa stanov Spoločnosti zákonný rezervný fond k 31. decembru 2020 v celkovej výške 1 432 tis. EUR (31. december 2019: 1 330 tis. EUR) nie je určený na rozdelenie a môže sa použiť na krytie straty alebo zvýšenie základného imania.

Spoločnosť je podľa Obchodného zákonníka povinná tvoriť zákonný rezervný fond pri svojom vzniku vo výške minimálne 10 % základného imania. Každoročne ho dopĺňa o sumu vo výške minimálne 10 % z čistého zisku, maximálne do výšky 20 % základného imania.

11. ÚVERY

11.1. Dlhodobé úvery

Dlhodobé úvery pozostávajú z nasledujúcich položiek:

	31. december 2020	31. december 2019
Dlhodobé bankové úvery	3 678	4 142
Časť splatná do 1 roka	(1 681)	(4 125)
Celkom	1 997	17

Dlhodobé bankové úvery zahŕňajú:

Banka / veriteľ	Splatnosť	31. december 2020	31. december 2019
Tatra Banka, Slovenská sporiteľňa	31. 12. 2023	695	-
Tatra Banka, Slovenská sporiteľňa	27. 02. 2020	298	-
Exoss	16. 03. 2023	7	17
Nordea Bank	31. 12. 2021	680	-
Celkom		1 681	4 125

Dlhodobé bankové úvery majú pevnú úrokovú sadzbu, ktoré k 31. decembru 2020 dosahovali hodnoty v rozpätí od 2,55 % do 11 % p.a.

Na základe zmlúv o splátkových úveroch je daná Spoločnosť povinná dodržiavať viaceré úverové podmienky. K 31. decembru 2020 daná spoločnosť splnila všetky úverové podmienky.

Počas februára 2020 Skupina refinancovala splatné pôžičky úvermi so splatnosťou v roku 2023.

Nečerpaná časť kontokorentného úveru je 1 992 tis. EUR.

Záložné právo na majetok

Bankové úvery sú zabezpečené dlhodobým hmotným a nehmotným majetkom Skupiny, v zostatkovej hodnote 10 417 tis. EUR, zásob v zostatkovej hodnote 9 609 tis. EUR a pohľadávok v zostatkovej hodnote 5 858 tis. EUR.

Dlhodobé úvery sú podľa zmluvy splatné nasledovne:

	31. december 2020	31. december 2019
Splatné do 1 roka (vykázané v krátkodobých záväzkoch)	1 681	4 125
Splatné od 1 – 5 rokov	1 997	17
Splatné po 5 rokoch	-	-
Celkom	3 678	4 142

Reálna hodnota úverov a pôžičiek sa približne rovná ich účtovnej hodnote. Reálna hodnota úverov bola odhadnutá na základe diskontovaných peňažných tokov pri úrokovej sadzbe, ktorá sa podľa predpokladu vedenia Skupiny dosiahne k dátumu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

11.2. Krátkodobá časť dlhodobých úverov a krátkodobé úvery

Krátkodobé úvery pozostávajú z nasledujúcich položiek:

	31. december 2020	31. december 2019
Krátkodobý úver vrátane kontokorentného úveru	6 002	7 217
Časť dlhodobých bankových úverov splatná do 1 roka (pozn. 11.1)	1 681	4 125
Celkom	7 683	11 342

Krátkodobé úvery zahŕňajú:

Názov	31. december 2020	Splatnosť	31. december 2019	Splatnosť
Tatra banka a.s. + SLSP a.s.	6 996	2021	6 571	2020
Nordea bank	680	2021	646	2020
Časť dlhodobých bankových úverov splatná do 1 roka (pozn. 11.1)	7		4 125	
Krátkodobé úvery – celkom	7 683		11 342	

K 31. decembru 2020 bežné bankové úvery Tatra Banky majú pevnú úrokovú sadzbu vo výške 1,50% p.a., pôžička od Nordea Bank sú úročené pohyblivou úrokovou sadzbou vo výške 3,25% p.a.

Odsúhlasenie pohybov záväzkov na peňažné toky z finančnej činnosti:

Názov	Nájmy	Úvery	Celkom
Stav k 1. januáru 2020	2 718	11 305	14 023
Zmeny peňažných tokov z finančnej činnosti			
Nové úvery/nájmy	594	20	614
Splátky úverov		(1 645)	(1 645)
Platby za nájmy týkajúce sa istiny	(755)	-	(755)
Celkom zmeny peňažných tokov z finančnej činnosti	2 557	9 680	12 237
Ostatné zmeny			
Nákladové úroky	56	212	268
Zaplatené úroky	(56)	(212)	(268)
Obstaranie majetku (IFRS 16)	19	-	19
Zmeny v nájomných zmluvách	(275)	-	(275)
Celkom ostatné zmeny	(256)	-	(256)
Stav k 31. decembru 2020	2 301	9 680	11 981

12. LEASING

K 1. januáru 2019 sa aktivovalo právo na používanie majetku a záväzkov z nájmu vo výške 1 897 tis. EUR. Podrobnejšie informácie o práve na používanie majetku sú uvedené v poznámke 3.

V roku 2020 sa právo na používanie majetku prepočítalo a výška práva na používanie majetku a záväzkov z nájmu pred kumulovanými odpismi je vo výške 1 790 tis. EUR.

Výška leasingových platieb a súčasná hodnota týchto platieb k 31. decembru 2020 a 31. decembru 2019 je nasledovná:

	Minimálne leasingové platby		Súčasná hodnota minimálnych leasingových platieb	
	31. december 2020	31. december 2019	31. december 2020	31. december 2019
Záväzky z finančného leasingu				
Splatné do 1 roka	726	644	681	587
Splatné do 1 – 5 rokov	1 367	1 536	1 308	1 436
Splatné po 5 rokoch	318	727	312	695
Mínus: finančné náklady budúcich období	(109)	(189)	-	-
Súčasná hodnota leasingových platieb	2 302	2 718	2 302	2 718

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

Mínus: suma splatná do 12 mesiacov (zahrnutá v
krátkodobých záväzkoch)

Suma splatná za viac ako jeden rok

681	587
1 621	2 131

V nasledujúcej tabuľke je prehľad transakcií spojených s prenájomom vykázaných vo výkaze ziskov a strát:

v tis. EUR	2020
Úrokové náklady	92
Odpisy	295
Nájom drobného hmotného majetku a krátkodobý nájom (vyňaté z IFRS 16)	231

Úrokové náklady zo záväzkov z nájmu sa vykazujú ako súčasť finančných nákladov vo výkaze ziskov a strát a ostatných súčastí komplexného výsledku.

V nasledujúcej tabuľke je prehľad transakcií spojených s prenájomom vykázané vo výkaze peňažných tokov:

v tis. EUR	31. december 2020
Platby za prenájom celkom (zmluvy podľa definície IFRS 16)	1 088

Počas účtovného obdobia sa splátky lízingu týkajúce sa istiny vykazujú vo výške 1 088 tis. EUR ako peňažné toky z finančných činností vo výkaze peňažných tokov. Úrokové platby súvisiace s leasingovými záväzkami vo výške 92 tis. EUR sa vykazujú ako súčasť finančných nákladov vo výkaze ziskov a strát a ostatných súčastí komplexného výsledku.

13. ODCHODNÉ A INÉ DLHODOBÉ ZAMESTNANECKÉ POŽITKY

	31. december 2020	31. december 2019
Stav k 1. januáru	60	43
Tvorba rezerv počas účtovného obdobia	98	52
Zúčtovanie rezerv počas účtovného obdobia	(2)	(35)
Stav k 31. decembru	156	60

K 31. decembru 2020 Skupina vykázala záväzky zo zamestnaneckých požítok v celkovej sume 156 tis. EUR (31. december 2019: 60 tis. EUR). Dlhodobý program zamestnaneckých požítok predstavuje program so stanovenými požítkami, podľa ktorého majú zamestnanci nárok na odmenu pri životných jubileách a na jednorazový príspevok pri odchode do starobného alebo invalidného dôchodku vo výške určitého násobku priemernej mzdy zamestnanca a v závislosti od stanovených podmienok. K 31. decembru 2020 sa tento program vzťahoval na 370 (31. december 2019: 60) zamestnancov Skupiny. K tomuto dátumu program nebol krytý finančnými zdrojmi, teda bol bez osobitne určených aktív slúžiacich na krytie záväzkov, ktoré z neho vyplývajú.

Kľúčové predpoklady, ktoré Skupina použila pri odhade aktuárskeho ocenenia, sú:

	31. december 2020	31. december 2019
Diskontná sadzba	1,44 – 1,48 %	1,44 %
Budúca skutočná ročná miera zvyšovania plátov	2,0 %	2,0 %
Predpokladaná fluktuácia ročne	12,40 %	12,82 %
Vek odchodu do dôchodku	62 rokov	62 rokov

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

14. ZÁVÄZKY Z OBCHODNÉHO STYKU A OSTATNÉ ZÁVÄZKY

Závazky z obchodného styku a ostatné záväzky pozostávajú z nasledujúcich položiek:

	31. december 2020	31. december 2019
Závazky z obchodného styku	4 391	7 273
Závazky voči zamestnancom	286	388
Závazky zo zmlúv so zákazníkmi (Preddavky za materiál)	201	302
Odmeny manažmentu	186	50
Závazky z obstarania dcérskej spoločnosti	138	156
Závazky zo sociálneho zabezpečenia	84	86
Daňové záväzky	54	36
Finančné nástroje cez Výkaz ziskov a strát	-	-
Ostatné záväzky	254	299
Celkom	5 593	8 590

Závazky zo sociálneho fondu (zahrnuté v záväzkoch voči zamestnancom):

	Suma
Počiatočný stav k 1. januáru 2020	6
Tvorba celkom	6
Čerpanie celkom	(1)
Konečný stav k 31. decembru 2020	11

Sociálny fond bol čerpaný na regeneráciu pracovných síl, stravovanie, cestovné, kultúrnu činnosť, športovú rehabilitáciu, zdravotnú starostlivosť.

15. VÝNOSY ZO ZMLÚV SO ZÁKAZNÍKMI (PREDAJ VLASTNÝCH VÝROBKOV, SLUŽIEB A TOVARU)

Vlastné výrobky, služby a tovar sa predávajú do nasledovných krajín:

	Rok končiaci 31. decembrom 2020	Rok končiaci 31. decembrom 2019
Slovensko	8 608	7 370
Ostatné EÚ krajiny	22 630	22 069
Krajiny mimo EÚ	11 582	12 233
Predaj celkom	42 821	41 672

Komoditná štruktúra predaja vlastných výrobkov, služieb a tovaru:

	Rok končiaci 31. decembrom 2020	Rok končiaci 31. decembrom 2019
Lancety a striekačky	15 160	17 526
Chirurgické šijacie materiály	4 560	4 694
Sklenené výrobky	7 925	6 356
Ostatné vlastné výrobky	2 437	2 901
Tovar kúpený na ďalší predaj	10 114	7 243
Služby	2 625	2 952
Predaj celkom	42 821	41 672

16. SPOTREBOVANÝ MATERIÁL A SLUŽBY

	Rok končiaci 31. decembrom 2020	Rok končiaci 31. decembrom 2019
Spotreba materiálu	11 146	15 251
Náklady na tovar kúpený na ďalší predaj	13 103	7 478
Spotreba energie	859	1 441
Služby	4 911	6 726
Celkový spotrebovaný materiál a služby	30 018	30 896

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

Služby zahŕňajú náklady na audit individuálnej účtovnej závierky Spoločnosti a jej dcérskej spoločnosti CHIRANA Steril a.s. a audit konsolidovanej účtovnej závierky uskutočnených audítorskou spoločnosťou (KPMG Slovensko spol. s r.o.) v celkovej výške 33 tis. EUR (31. december 2019: 31 tis. EUR) sú uvedené pod náklady za služby. Žiadne iné služby neboli touto spoločnosťou poskytnuté.

17. OSOBNÉ NÁKLADY

Osobné náklady pozostávajú z nasledujúcich položiek:

	Rok končiaci 31. decembrom 2020	Rok končiaci 31. decembrom 2019
Mzdové náklady	6 445	5 448
Náklady na sociálne zabezpečenie	812	972
Osobné náklady, celkom	7 257	6 420

Priemerný počet pracovníkov je takýto:

	Rok končiaci 31. decembrom 2020	Rok končiaci 31. decembrom 2019
Robotníci a administratívni pracovníci	169	188
Riadiaci pracovníci	16	16
Priemerný počet pracovníkov, celkom	185	204

18. OSTATNÉ ZISKY A STRATY, NETTO

Ostatné zisky a straty pozostávajú z nasledujúcich položiek:

	Rok končiaci 31. decembrom 2020	Rok končiaci 31. decembrom 2019
Rozpustenie štátnej dotácie do výnosov	54	444
Poistenie znížené o prijaté poistné plnenie	(144)	(117)
Dane a poplatky	(72)	(75)
Tvorba opravných položiek k pohľadávkam	(81)	(12)
Čistá (strata) výnos z kurzových rozdielov	30	(49)
Dary	(27)	(22)
(Straty)/Výnosy z predaja dlhodobého hmotného majetku	13	3
Manká a škody; Zmarené investície	(83)	(62)
COVID-19 štátna pomoc	22	-
Ostatné zisky (straty), netto	(87)	(38)
Celkové ostatné zisky a (straty), netto	(375)	72

19. FINANČNÉ NÁKLADY A FINANČNÉ VÝNOSY

	Rok končiaci 31. decembrom 2020	Rok končiaci 31. decembrom 2019
Nákladové úroky	274	319
z toho:		
Úroky z bankových kontokorentných účtov a úverov	231	246
Úroky z finančného prenájmu	43	73
Preceňovanie pridružených podnikov	315	78
Bankové poplatky a ostatné náklady na finančnú činnosť	31	45
Ostatné finančné náklady celkom	620	442
Výnosové úroky	126	106
Výnosy z derivátov a z preceňovania na reálnu hodnotu	6	21
Finančné výnosy celkom	132	127

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

20. DAŇ Z PRÍJMOV

20.1. Daň z príjmov

Daň z príjmov pozostáva z nasledujúcich položiek:

	<i>Rok končiaci 31. decembrom 2020</i>	<i>Rok končiaci 31. decembrom 2019</i>
Splatná daň	765	641
Odložená daň	(106)	(164)
Celková daň z príjmov	659	477

20.2. Odsúhlasenie dane z príjmov

Odsúhlasenie dane z príjmov vypočítanej zákonnou sadzbou dane (21%, 19% a 22% pre daň z príjmu pre slovenské, české a dánske spoločnosti), ktorá sa účtovala do nákladov, zahŕňa:

	<i>Rok končiaci 31. decembrom 2020</i>	<i>Rok končiaci 31. decembrom 2019</i>
Zisk pred zdanením	2 608	2 215
Daň pri domácej miere zdanenia 21 %	548	465
Efekt inej daňovej miery (Česká republika a Dánsko)	8	(11)
Daňový vplyv trvalých rozdielov	103	24
Celková daň z príjmov	659	478

Reálna sadzba dane z príjmov sa líši od zákonom stanovenej sadzby dane vo výške 21% najmä v dôsledku rozdielov v klasifikácii niektorých položiek nákladov a výnosov na účtovné a daňové účely a daňových pravidiel pre skupinu spoločností, ktorá zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku v Slovenskej republike. V súčasnej dobe sú spoločnosti na Slovensku povinné podať daňové priznanie samostatne, nemožno vypracovať spoločné daňové priznanie za skupinu spoločností.

20.3. Odložená daň z príjmov

Odložená daň z príjmov zahŕňa tieto položky:

Odložená daňová pohľadávka/ (záväzok)	<i>31. december 2019</i>	<i>Účtované do výsledku hospodárenia v roku 2020</i>	<i>31. december 2020</i>
Budovy, stavby, stroje a zariadenia	(1 105)	35	(1 070)
Nehmotný majetok	(40)	9	(31)
Pohľadávky	67	-	67
Zásoby	(12)	1	(11)
Ostatné	23	57	80
Odložený daňový záväzok celkom, netto	(1 067)		(965)

Odložená daňová pohľadávka/ (záväzok)	<i>31. december 2018</i>	<i>Účtované do výsledku hospodárenia v roku 2019</i>	<i>31. december 2019</i>
Budovy, stavby, stroje a zariadenia	(1 309)	204	(1 105)
Nehmotný majetok	(49)	9	(40)
Pohľadávky	67	-	67
Zásoby	13	(25)	(12)
Ostatné	47	(24)	23
Odložený daňový záväzok celkom, netto	(1 231)	164	(1 067)

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

V súlade s účtovnými zásadami Skupina vzájomne započítala odložené daňové pohľadávky a záväzky. Nasledujúca tabuľka zobrazuje zostatky (po započítaní) odloženej dane pre účely vykázania vo výkaze o finančnej situácii:

	31. december 2020	31. december 2019
Odložená daňová pohľadávka	147	90
Odložený daňový záväzok	(1 112)	(1 157)
Odložený daňový záväzok celkom, netto	(965)	(1 067)

Odložená daň za rok končiaci 31. decembrom 2020 bola vypočítaná použitím bola vypočítaná s použitím príslušných daňových sadzieb jednotlivých subjektov Skupiny. Daňová sadzba na Slovensku platná pre rok 2020 je 21% (2019: 21%).

21. VÝZNAMNÉ TRANSAKcie SO SPRIAZNENÝMI OSOBAMI

21.1. Spriaznené osoby

Medzi spriaznené osoby patria akcionári, členovia predstavenstva, riaditelia, vedenie skupiny a spoločnosti, v ktorých pôsobia.

Transakcie medzi skupinou a spriaznenými osobami sa uskutočňujú za obvyklých trhových podmienok a obvyklé ceny.

Skupina mala počas roka 2019 a 2020 transakcie iba s pridruženým podnikom INJECTA, a.s.

Skupina uskutočnila v priebehu bežného a predchádzajúceho účtovného obdobia nasledujúce transakcie s pridruženým podnikom INJECTA, a.s.:

	Rok končiaci 31. decembrom 2020	Rok končiaci 31. decembrom 2019
Predaj vlastných výrobkov a tovaru	257	3 292
Výrobné náklady účtované ako služby	2 003	2 517
Poradenské služby	(1 787)	(3 394)
Nákup zásob	(10 850)	(10 920)
Výnosové úroky	125	100
Prijaté služby celkom	(10 252)	(8 405)

Majetok a záväzky vyplývajúce z transakcií s pridruženým podnikom INJECTA, a.s. sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	31. december 2020	31. december 2019
Cash-pooling s INJECTA, a.s.	6 593	9 408
Krátkodobé pohľadávky z obchodného styku	42	179
Pôžička Injecta, a.s.	-	-
Majetok celkom	6 635	9 587
Krátkodobé záväzky	(2 802)	(5 632)
Krátkodobé ostatné záväzky z neobchodného styku	-	-
Záväzky celkom	(2 802)	(5 632)

21.2. Mzdy riaditeľov a odmeny za výkon funkcie členov orgánov skupiny

Mzdy vyplatené riaditeľom a odmeny za výkon funkcie vyplatené členom orgánov skupiny počas roka končiaceho sa 31. decembra 2020 predstavovali sumu 703 tis. EUR (31. december 2019: 278 tis. EUR). Platy a odmeny sú súčasťou osobných nákladov. Výkonný riaditeľ má k dispozícii 1 osobné vozidlo aj na súkromné účely.

22. POVINNOSTI A PODMIENENÉ ZÁVÄZKY

22.1. Záležitosti súvisiace so životným prostredím

Vedenie Skupiny je presvedčené, že skupina splňa príslušné platné legislatívne predpisy a normy vo všetkých aspektoch. Neočakáva sa, že skupine vznikne v budúcnosti povinnosť zaplatiť významné pokuty súvisiace so životným prostredím.

22.2. Dane

Daňové prostredie, v ktorom skupina na Slovensku pôsobí, závisí od bežnej daňovej legislatívy a praxe s relatívne nízkym počtom precedensov. Pretože daňové úrady neposkytujú oficiálny výklad daňových zákonov, existuje riziko, že daňové úrady môžu požadovať úpravy základu dane.

Daňové priznania ostávajú otvorené a môžu byť predmetom kontroly počas obdobia piatich rokov od konca roku, v ktorom sa podáva daňové priznanie. Skutočnosť, že určité obdobie alebo daňové priznanie vzťahujúce sa na toto obdobie bolo kontrolované, nemá vplyv na vylúčenie tohto obdobia z prípadnej ďalšej kontroly počas obdobia piatich rokov. V dôsledku toho sú daňové priznania slovenských podnikov v skupine za roky 2013 až 2020 otvorené a môžu sa stať predmetom kontroly.

22.3. Ostatné povinnosti

Skupina v minulosti získala dotáciu na obstaranie budov, strojov a zariadení (pozri bod 8.). Podľa zmluvných podmienok vzťahujúcich sa na dotáciu je Skupina povinná používať a udržiavať tento majetok po dobu najmenej 5 rokov. Vedenie Skupiny očakáva, že splní všetky podmienky.

23. RIADENIE FINANČNÝCH RIZÍK

23.1. Riadenie kapitálu

Skupina riadi svoj kapitál tak, aby zabezpečila, že bude schopná pokračovať v činnosti ako nepretržite fungujúci podnik s cieľom dosiahnuť optimálny pomer cudzích a vlastných zdrojov.

Skupina monitoruje štruktúru kapitálu na základe ukazovateľa úverovej zaťaženosti. Tento ukazovateľ sa vypočítava ako pomer čistého dlhu k vlastnému imaniu. Čistý dlh sa vypočíta ako celková hodnota dlhodobých a krátkodobých úverov (ako je uvedená vo výkaze o finančnej situácii) mínus peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty. Vlastné imanie predstavuje zostatok riadku „Vlastné imanie“ uvedený vo výkaze o finančnej situácii.

Ukazovateľ úverovej zaťaženosti na konci roka:

	31. december 2020	31. december 2019
Dlh	9 680	11 360
Peniaze a peňažné ekvivalenty	(1 904)	(1 161)
Čistý dlh	7 776	10 199
Vlastné imanie	35 337	33 503
Pomer čistého dlhu k vlastnému imaniu	22 %	30 %

23.2. Kategórie finančných nástrojov

	31. december 2020	31. december 2019
Poskytnuté úvery a pohľadávky (vrátane peňazí a peňažných ekvivalentov)	15 199	17 005
Finančný majetok	15 199	17 005
Bankové úvery a záväzky z leasingu vykázané v amortizovaných nákladoch	11 981	14 078
Záväzky z obchodného styku	4 391	7 273
Deriváty vykazované cez výsledok hospodárenia	-	-
Finančné záväzky	16 372	21 351

(1) Faktory finančného rizika

Skupina je vystavená rôznym finančným rizikám, ktoré zahŕňajú dôsledky pohybu kurzov cudzích mien a úrokových sadzieb z úverov. Vo svojom programe riadenia rizika sa skupina sústreďuje na nepredvídateľnosť finančných trhov a snaží sa minimalizovať možné negatívne dôsledky na finančnú situáciu skupiny.

(i) Riziko menových kurzov

Skupina pôsobí na medzinárodných trhoch a je vystavená kurzovému riziku z transakcií v cudzích menách, najmä v Českých korunách a Dánskych korunách.

Účtovná hodnota peňažného majetku a peňažných záväzkov skupiny denominovaných v cudzej mene k dátumu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (v tis. EUR):

	Závazky		Majetok	
	31. december 2020	31. december 2019	31. december 2020	31. december 2019
CZK	1 156	1 501	1 658	1 364
DKK	3 034	3 158	628	1 322
USD	756	575	330	26
GBP	-	-	53	83
JPY	-	-	-	-

Nasledujúca tabuľka predstavuje citlivosť skupiny na 15-percentné posilnenie a oslabenie EUR voči ostatným menám. Analýza citlivosti zahŕňa peňažné položky denominované v cudzej mene a upravuje ich prepočet na konci účtovného obdobia o uvedenú zmenu výmenných kurzov.

Výsledok hospodárenia (v tis. EUR)

	31. december 2020	31. december 2019
Posilnenie EUR o 15%	297	318
Oslabenie EUR o 15%	(401)	(430)

(ii) Úrokové riziko

Prevádzkové výnosy a prevádzkové peňažné toky skupiny nezávisia vo významnej miere od zmien úrokových sadzieb na trhu. Skupina nemá významné úročené aktíva. Skupina má úvery s pevnými aj variabilnými úrokovými sadzbami (pozri pozn. 11). Analýza citlivosti (pozri ďalej) bola stanovená na základe angažovanosti voči úrokovým sadzbám na derivátové aj nederivátové nástroje k dátumu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

V dôsledku toho, že väčšina úverov Skupiny je úročených fixnou úrokovou sadzbou, zisk Skupiny za účtovné obdobie končiac sa 31. decembra 2020 by sa pri zmene úrokových sadzieb významne nezmenil.

(iii) Úverové riziko

Úverové riziko zohľadňuje riziko, že zmluvná strana nedodrží svoje zmluvné záväzky, v dôsledku čoho skupina utrpí stratu. Skupina prijala zásadu, že bude obchodovať len s dôveryhodnými zmluvnými partnermi a že podľa potreby musí získať dostatočné zabezpečenie ako prostriedok na zmiernenie rizika finančnej straty v dôsledku nedodržania záväzkov. Skupina neobmedzila výšku otvorenej pozície voči žiadnej finančnej inštitúcii.

Ratingy používaných bánk podľa Moody's:

	Dlhodobý rating	Krátkodobý rating
Tatra banka	A3	P-2
SLSP	A2	P-1
Exoss	Baa1	P-2
Nordea	Aa3	P-1

(iv) Riziko likvidity

Obozretné riadenie rizika nedostatočnej likvidity predpokladá udržiavanie dostatočného objemu peňažných prostriedkov, dostupnosť financovania prostredníctvom primeraného objemu úverových liniek a schopnosť ukončiť otvorené trhové pozície. Skupina udržiava dostatočný objem peňažných prostriedkov a nemá žiadne otvorené trhové pozície.

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

Nasledujúce tabuľky znázorňujú zostatkovú dobu splatnosti nederivátových finančných záväzkov skupiny. Tabuľky boli zostavené na základe nediskontovaných peňažných tokov finančných záväzkov so zohľadnením najskorších možných termínov, keď sa od skupiny môže žiadať vyplatenie týchto záväzkov. Tabuľka zahŕňa peňažné toky z úrokov a istiny počas platnosti úverovej zmluvy.

	Vážená priemerná efektívna úroková miera	Do 1 mesiaca	1 – 3 mesiace	Od 3 mesiacov do 1 roka	1 – 5 rokov	5 rokov a viac	Celkom
2020							
Neúročené záväzky z obchodného styku (bod 14)	-	4 391	-	-	-	-	4 391
Nástroje s variabilnou úrokovou sadzbou	3,3%	-	-	702	-	-	702
Nástroje s fixnou úrokovou sadzbou	1,9%	-	177	6 928	2 066	-	9 171
Záväzky z nájmu	2,4%	63	125	492	1 527	95	2 302

	Vážená priemerná efektívna úroková miera	Do 1 mesiaca	1 – 3 mesiace	Od 3 mesiacov do 1 roka	1 – 5 rokov	5 rokov a viac	Celkom
2019							
Neúročené záväzky z obchodného styku (bod 14)	-	7 273	-	-	-	-	7 273
Nástroje s variabilnou úrokovou sadzbou	3,3 %	-	-	667	-	-	667
Nástroje s fixnou úrokovou sadzbou	1,9 %	-	4 138	6 675	20	-	10 833
Záväzky z nájmu	2,4 %	54	109	481	1 563	727	2 934

V roku 2020 skupina úspešne refinancovala svoje bankové pôžičky so splatnosťou 29. februára 2020 uvedené v stĺpci 1 až 3 mesiace.

K 31. decembru 2020 mala Skupina k dispozícii nevyčerpaný úverový rámec v bankách v hodnote 1 992 tis. EUR (31. december 2019: 1 428 tis. EUR).

Nasledujúce tabuľky znázorňujú zostatkovú dobu splatnosti nederivátových finančných pohľadávok skupiny. Tabuľky boli zostavené na základe nediskontovaných peňažných tokov finančných pohľadávok so zohľadnením najskorších možných termínov, kedy skupina môže žiadať vyplatenie týchto pohľadávok.

	Do 1 mesiaca	1 – 3 mesiace	Od 3 mesiacov do 1 roka	1 – 5 rokov	5 rokov a viac	Celkom
2020						
Pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky (bod 7)	9 255	-	-	-	-	9 255
Peniaze a peňažné ekvivalenty (bod 9)	1 904	-	-	-	-	1 904

	Do 1 mesiaca	1 – 3 mesiace	Od 3 mesiacov do 1 roka	1 – 5 rokov	5 rokov a viac	Celkom
2019						
Pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky (bod 7)	9 278	-	-	-	-	9 278
Peniaze a peňažné ekvivalenty (bod 9)	1 161	-	-	-	-	1 161

(v) Trhové riziko

Trhové riziko je riziko, že zmeny v trhových cenách, ako napríklad výmenné kurzy a úrokové sadzby ovplyvnia výnosy Skupiny alebo hodnotu jej finančných nástrojov. Cieľom riadenia trhového rizika je riadiť a kontrolovať vystavenie sa trhovému riziku v prijateľnej miere popri optimalizácii výnosov z rizika.

Skupina je nepriamo vystavená nákupným trendom zákazníkov v zdravotníckom sektore. Riziko je riadené prostredníctvom materskej spoločnosti sledovaním trhových trendov a následným upravením výrobného objemu.

(2) Prevádzkové riziko

Skupina je nepriamo vystavená nákupným trendom spotrebiteľov v zdravotníckom sektore. Toto riziko je riadené materskou spoločnosťou, ktorá sleduje vývoj trendov na trhu a prispôsobuje im objem výroby.

V každodennej prevádzke sa skrývajú riziká, ktoré môžu potenciálne oslabiť finančnú pozíciu Skupiny a jej výkon. Podnikateľské riziká, ktoré môžu vyplývať z prerušenia výroby, napríklad kvôli výpadku energie, technickým poruchám, požiarom, povodňam a podobne, sú čiastočne zaistené prostredníctvom poisťných zmlúv.

Vplyv Covid-19

Svetová zdravotnícka organizácia vyhlásila dňa 11. marca 2020 pandémie koronavírusu. Následne vláda SR dňa 12. marca 2020 vyhlásila výnimočný stav a prijala preventívne opatrenia s cieľom zmierniť možné dopady pandémie.

V záujme zabezpečenia svojej prevádzkovej činnosti, Skupina okamžite prijala sériu opatrení s hlavným účelom ochrany zdravia zamestnancov pri pokračujúcej výrobe.

V čase zostavenia tejto účtovnej závierky nie je možné komplexne posúdiť všetky možné dopady na činnosť Skupiny, pretože pandémie stále pokračuje a jej trvanie a vplyv na zdravie obyvateľstva, rovnako ako aj na vývoj slovenskej a svetovej ekonomiky nie je úplne zrejmý. Z dôvodu odstavenia výroby u rôznych dodávateľov v priebehu marca a apríla 2020 Skupina sleduje situáciu u dodávateľov, ako aj dopyt zákazníkov.

Skupina nepretržite monitoruje situáciu a možné dopady v súvislosti s rizikami, ktorým je vystavená. Riziká spojené s prevádzkovou činnosťou a výsledkami hospodárenia:

- preventívne opatrenia a rozsiahlejšia regionálna sieť dodávateľov pre just-in-time dodávky;
- zdravie a dostupnosť zamestnancov;
- dopyt zákazníkov;

Skupina zaznamenala nárast predaja v roku 2020 v dôsledku väčšej využiteľnosti výrobkov v rôznych krajinách vrátane Slovenska. Pre rok 2021, ak situácia v súvislosti s pandemiou zostane nezmenená, vedenie očakáva ďalšie zlepšenie prevádzkových výsledkov aj výsledkov hospodárenia.

Hrozba finančných rizík pre prevádzkovú činnosť vyústila do zavedenia rôznych protipatrení, vďaka ktorým počas pandémie Skupina nezaznamenala znehodnotenie svojich finančných aktív.

(3) Odhad reálnej hodnoty

Pri určovaní reálnej hodnoty neobchodovaných derivátov a iných finančných nástrojov využíva skupina množstvo metód a trhových predpokladov založených na podmienkach existujúcich na trhu ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Reálna hodnota forwardových menových kontraktov sa stanovuje na základe forwardových menových kurzov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

Nominálne hodnoty finančného majetku a záväzkov znížené o prípadné úpravy s dobou splatnosti kratšou ako jeden rok sa približne rovnajú svojej reálnej hodnote. Reálna hodnota finančných záväzkov je na účely vykázania v poznámkach stanovená na základe diskontovaných budúcich zmluvných peňažných tokov pri súčasnej trhovej úrokovej sadzbe, ktorú má Skupina k dispozícii pre podobné finančné nástroje.

Podľa vedenia Skupiny sa účtovné hodnoty finančného majetku a finančných záväzkov vykazaných vo finančných výkazoch v amortizovaných nákladoch približujú k ich reálnym hodnotám.

Finančné nástroje ocenené reálnou hodnotou možno rozdeliť podľa úrovne v hierarchii reálnej hodnoty. Rôzne úrovne boli definované takto:

- Úroveň 1: kótované ceny (neupravené) na aktívnych trhoch za identické položky majetku a záväzkov.

CHIRANA T.Injecta, a.s.
POZNÁMKY KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
za rok končiaci 31. decembrom 2020
(v tis. EUR)

- Úroveň 2: vstupy iné ako kótované ceny uvedené v úrovni 1, ktoré možno pozorovať pri danom majetku a záväzkoch buď priamo (ako ceny), alebo nepriamo (odvodené od cien).
- Úroveň 3: vstupy pre majetok a záväzky, ktoré nie sú založené na pozorovateľných trhových údajoch (nepozorovateľné vstupy).

Reálna hodnota investičného majetku (poznámka 4) bola vypočítaná na základe ročného príjmu z prenájmu znížené o súvisiace náklady delené výnosom 10,5 % (2019: 10,5%).

24. UDALOSTI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE KONSOLIDOVANÁ ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

Po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka nenastali žiadne udalosti, ktoré by si vyžadovali úpravy alebo dodatočné zverejnenia v účtovnej závierke a v poznámkach účtovnej závierky.

K dátumu zostavenie tejto účtovnej závierky nie je možné posúdiť všetky vplyvy na činnosť Skupiny. Skupina bude pravidelne informovať verejnosť o možných významných vplyvoch, keď bude možné ich posúdiť a ak budú významné.

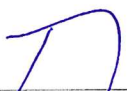
V reakcii na riziká týkajúce sa činnosti a výsledkov Skupiny vedenie Skupiny:

- uskutočnilo potrebné kroky na udržanie dostatočnej likvidity,
- prioritizuje svoje nákupy a
- preveruje a ak to je potrebné upravuje svoje prevádzkové postupy pre kontinuitu podnikania.

Skupina pokračuje v prevádzke s použitím vzdialených prístupov a prijíma opatrenia na ochranu zdravia zamestnancov pracujúcich na mieste.

Okresný súd Bratislava I podľa § 8 ods. 1 zákona č. 530/2003 Z.z. o obchodnom registri a o zmene a doplnení niektorých zákonov dňa 19.1.2021 na základe návrhu na zápis navrhovaných údajov týkajúcej sa zapísanej osoby s obchodným menom Sanford s.r.o. vykonal zápis 100%ného podielu v prospech spoločnosti CHIRANA T. Injecta, a.s (materská spoločnosť), ktorý súvisí so Zmluvou o prevode obchodného. Uvedený účtovný zápis bol vykonaný v roku 2021 v súlade s Obchodným zákonníkom § 115 ods. 11. Obstarávacia cena podielu je 1 578 tis. EUR.

Skupina zanalyzovala všetky riziká a závažné ale hodnoverné scenáre a zhodnotila, že neexistuje významná neistota ohľadom nepretržitého pokračovania v činnosti.


Ing. Teodor Lysák
predseda predstavenstva


Mgr. Michal Staroň
člen predstavenstva